Nuestro Editorial de hoy

Vuelve a actualizarse un viejo problema que si siempre tuvo interés público, ahora se agudiza por acrecimiento de las erogaciones que las nuevas leyes jubilatorias imponen a las Cajas de Jubilaciones, especialmente a la de Industria y Comercio. A la Caja se le deben enormes aportes atrasados. Por ello hoy hablamos sobre...

MONTEPIOS OBREROS

EL BIEN PUBLICO

Año LXXXIV — Nº 26.723 — Montevideo, lunes 19 de febrero de 1962 — Redacción y Administración: Ciudadela 1469 — Teléfonos: 8 09 06 y 8 09 86 — Edición de 8 páginas — Precio: $ 0.40

Pronóstico del Tiempo

Estado general bueno se pronostica para toda la República hasta la hora 18 del día de hoy. Cielo algo nuboso a claro. Temperatura: poco cambio. Vientos del oeste al sur moderados. Cuadro sinóptico de la situación atmosférica. Un sistema de alta presión ha invadido el país. Para mañana tiempo...

BUENO

Dramático saldo deja el temporal

Numerosos muertos, heridos y más de 100.000 personas sin hogar en Europa

HAMBURGO, febrero 18 (UPI). Por Cay Brockdorff. — La peor tormenta invernal en la historia del norte alemán arrojaba hoy un balance creciente de muertos, heridos y desposeídos mientras miles de miembros de las brigadas de salvamento desescombran kilómetro tras kilómetro de ruinas. Una lista aun incompleta de víctimas da una cifra de 173 muertos en el norte europeo y de 143 muertos en Alemania Occidental. Solamente en Hamburgo se han recogido 107 cadáveres y según las autoridades se han visto más cadáveres flotando en las aguas llenas de basura de la inundación. Más de 100.000 personas se han quedado sin hogar. Miles de voluntarios británicos, norteamericanos y alemanes occidentales, la mayoría de ellos miembros de las Fuerzas Armadas, registraron las poblaciones yacentes en las tierras bajas limítrofes con el Mar del Norte en busca de víctimas del temporal que azotó el viernes con vientos huracanados. Y que en otras zonas se manifestó con tormentas de nieve, avalanchas o roturas de diques. Cincuenta y seis helicópteros militares de Alemania Occidental y 15 de Estados Unidos se dieron a la labor de rescatar a las personas que aceptaban abandonar sus hogares anegados, algunos de los cuales quedaron sumergidos hasta el nivel del techo. Sin embargo, muchas se negaron a hacerlo. Se calcula que entre 20.000 y 30.000 personas están aisladas por las aguas en el suburbio de Wilhelmsburg. Un vocero dijo que es posible que se produzcan nuevas inundaciones a lo largo de la costa del Mar del Norte durante las horas de la noche. Helicópteros y barcos transportaban alimentos y agua a las comunidades que han quedado aisladas en la provincia alemana de Schleswig-Holstein, al sur de Dinamarca, y se dijo que los ciudadanos hambrientos asaltaron algunos depósitos de alimentos. La policía informó que no consideraba esto como acto de pillaje y nada se hizo para impedirlo.

Más al sur, en Austria, la policía advirtió sobre la posibilidad de que ocurran avalanchas en los Alpes, tras haberse producido tres de ellas. Uno de los aludes destruyó un hotel y varias casas en una aldea de El Tirol. Se interrumpieron las comunicaciones telefónicas y telegráficas en la mayor parte de Austria, así como que los turistas están aislados por la nieve en los centros de recreo. Doce villas alpinas están aisladas.

Aunque no se registraron muertes en Austria, ocho personas perdieron la vida en cuatro días como consecuencia de los aludes, en los alpes suizos. En la costa alemana del Mar del Norte, murieron veinte personas, y las autoridades informaron que tardarán varios días conocer el exacto número de víctimas y el monto de los daños causados por la tormenta.

Cuando una ola de dos metros de alto irrumpió en las calles de Hamburgo, los desastres que por su dique y Puerto del Río Elba fueron los más graves de que hay memoria desde los tiempos de los bombardeos aéreos durante la segunda guerra mundial.

En medio de vientos moderados y cielos bañados de sol, los grupos de rescate utilizaron todos los medios de transporte a su alcance para llevar alimentos, medicinas y ropas a los damnificados. El Presidente de Alemania Occidental, Heinrich Luebke, hizo una gira por los lugares afectados, mientras en botes y balsas, se recorría la región de Alemania Septentrional para rescatar cadáveres de las aguas, evacuar a las familias, o llevar ayuda a las personas aisladas.

Dramática paradoja

HAMBURGO, Alemania, 18 (UPI).—"Agua, agua por todas partes y ni una gota que beber". Tal es el drama con que amaneció hoy la población de Harburgo, suburbio al sur de Hamburgo, por haberse contaminado el acueducto local con las aguas salobres del Mar del Norte.

Reclamo soviético

BERLIN, 18. (UPI). — Luego de rechazar las protestas aliadas por interferencias en el tráfico aéreo a Berlín, la Unión Soviética reclamó esta noche para sí un exclusivo período de uno de los corredores aéreos.

Según fuentes aliadas, los soviéticos anunciaron que mañana usarán, entre las 8 y 30 y las 11 y 30 GMT, todo el espacio aéreo del corredor norte o sea Berlín - Hamburgo, hasta una altura de 2.300 metros.

Es la séptima vez en once días que los comunistas tratan de reservarse para su exclusivo uso partes del vital espacio aéreo que durante el bloqueo de 1948-49, salvó a Berlín.

"Pueden ustedes imaginarse que nuestra respuesta será similar a la de la semana pasada", expresaron las fuentes antes mencionadas. La semana pasada los aliados enviaron sus transportes militares como de costumbre, para mostrar su determinación a mantener el libre tráfico.

Glenn aconseja no preocuparse

CABO CAÑAVERAL, 18 (UPI). — El teniente coronel John H. Glenn, hijo, aconsejó hoy al pueblo norteamericano que no se preocupase por el efecto que pueda tener sobre sus nervios el reiterado aplazamiento de su vuelo al espacio cósmico, aún cuando hubo que aplazarlo nuevamente por causa de las tormentas en el Océano Atlántico.

Entre tanto continúan los preparativos para tratar de colocar en órbita a Glenn, a bordo de su cápsula Mercury, con el objeto de que él dé una, o tres veces la vuelta a la tierra. La fecha escogida para la nueva tentativa es el martes próximo.

Durante los últimos dos meses, se ha tenido que aplazar el lanzamiento de Glenn en diez ocasiones. Las perspectivas para el intento del martes aparecen aún inciertas, porque los pronósticos del tiempo fluctúan entre los criterios que reflejan optimismo y los que se muestran moderadamente pesimistas.

En el Atlántico, el estado del tiempo tendrá que ser lo suficientemente favorable para garantizar que Glenn estará seguro de ser rescatado tras su regreso a la tierra. Pero mientras no se despeja la incógnita, se continuará la cuenta regresiva del cohete Atlas que impulsará la cápsula espacial y se dijo que podría hasta comenzar la cuenta regresiva.

Por su parte, Glenn envió un mensaje a la opinión pública de Estados Unidos, con relación a la posibilidad de que la repetida demora pudiera haberlo afectado psicológicamente.

"Digan que lo tomen con calma. Llevo tres años en esto. Me siento perfectamente bien. Claro está que lamentamos los aplazamientos, pero, como dice el astronauta Scott Carpenter, ello nos da oportunidad de afilar nuestras facultades", dijo H. Glenn a los periodistas, cuando salió de Misa esta mañana.

El estado del tiempo, según pronósticos avanzados, tiende a mejorar en el Norte y el Este del Atlántico, pero una nueva tormenta pudiera llegar el mismo martes a la zona que tal vez tenga que actualizarse si Glenn, si diera una vuelta a la tierra desde los Cabos Virginianos. En Cabo Cañaveral, el tiempo ha sido ideal pero ahora se anuncia que pudiera nublarse el martes por la mañana.

Temblor de tierra

BOGOTA, 18 (UPI). — La policía informó que al parecer el temblor de tierra que sacudió a esta capital a las 12.30 de hoy, no causó víctimas ni daños materiales. El sismo, que tuvo una duración de 30 segundos, causó pánico en la población.

En torno al problema argelino sigue la ola terrorista, gestionan la paz

PARIS, 18 (UPI). — Elementos terroristas de la Organización del Ejército Secreto (OES) asaltaron hoy el Hospital Militar de Val Grace con el propósito, al parecer, de asesinar a un paciente que restablecía precisamente de heridas que recibió en un ataque anterior por la propia OES. La policía respondió el fuego de los asaltantes y capturó a dos de ellos. Las autoridades informaron que en el tiroteo resultaron heridos un policía y uno de los asaltantes. El asalto fue efectuado por cuatro individuos, por lo menos, que entraron en el Hospital. Uno de los asaltantes sacó a relucir una metralleta e hirió a un policía en el estómago y las piernas. Al contestar el fuego la policía, los asaltantes se pusieron en fuga, pero dos de ellos fueron capturados. El ataque ocurrió cuando los asaltantes trataron de entrar en el cuarto que guarda cama un individuo llamado Yves Tac y los policías les impidieron hacerlo.

Le Tac, que es hermano de un diputado degaullista, se restablece de heridas que sufrió en Argelia en un ataque por miembros del OES.

El asalto de hoy se considera uno de los más atrevidos que hayan hecho hasta ahora en París elementos del OES, en su empeño por mantener a Argelia francesa. El asalto hace recordar uno similar que hicieron hace algunos años terroristas musulmanes al asaltar otro hospital y herir a varios oficiales franceses.

Este nuevo y audaz atentado del Ejército Secreto en plena ciudad, siguió a siete ataques con bombas plásticas —su arma favorita— realizado durante la noche anterior en París, en su mayoría dirigidos contra oficinas de organizaciones comunistas y periodísticas.

El Presidente Charles De Gaulle permaneció en su oficina del Palacio del Eliseo durante el fin de semana, para mantenerse en contacto con el Ministro de Asuntos Argelinos, Louis Joxe, quien preside la delegación de Francia en las deliberaciones. Estas tienen lugar en las montañas del Jura, cerca de la frontera suiza.

Se hizo hincapié en que ambas partes se muestran animadas por el deseo de dar término con éxito a su misión respectiva, a pesar de las dificultades de última hora que se han presentado.

Situación en Argelia

ARGEL, 18 (UPI). — En vísperas del esperado acuerdo para el alto del fuego entre Francia y los rebeldes argelinos, la tirantez aumentó por el Norte de Africa, como consecuencia de la violenta incursión aérea que realizaron dos pilotos renegados de la fuerza aérea francesa contra territorio de Marruecos. En fuentes marroquíes se informó que se estima que no menos de cinco personas perdieron la vida y otras cuarenta resultaron lesionadas durante el ataque con cohetes y fuego de ametralladora que llevaron a cabo los pilotos contra el campamento rebelde situado cerca de Oujda, justamente dentro de Marruecos, a las once de la mañana.

El saldo de víctimas se sumó al que produjo otro fin de semana de terrorismo franco-musulmán en las ciudades de Argelia.

32 personas murieron ayer y otras 64 recibieron heridas, principalmente en choques ocurridos en Constantine, Argel y Orán. A las diez de la noche, el saldo de hoy se elevaba a diez muertos y quince heridos, lo que hizo aumentar el total del año en curso a 903 muertos y 1 628 heridos.

Aprestos comunistas

LUANG PRABANG, 18 (UPI). — Los rebeldes comunistas han acercado sus morteros más que nunca a la asediada ciudad de Nam Tha, según un observador occidental que visitó la capital provincial del noroeste el sábado.

Mientras tanto, los asesores norteamericanos en el lugar descubrieron pruebas de que las fuerzas rebeldes atacantes cuentan con la asistencia de soldados comunistas de Viet Nam Septentrional, dijo el observador.

Un importante Asesor norteamericano en Nam Tha, declaró que, dos soldados enemigos muertos en un encuentro reciente, tenían cartas para sus familiares en Viet Nam Septentrional y usaban "uniformes de Vietminh".

El último occidental que visitó la población, dijo, que los rebeldes cañonean ahora regiones situadas a centenares de metros del alcance máximo que habían logrado la última vez que los periodistas visitaron Namtha.

Dijo, que más de una docena de edificios sobre la calle principal han sido destruidos por el fuego de morteros.

El Hospital provincial, otrora dirigido por el legendario "médico de la selva" Tom Dooley, debió ser evacuado debido al fuego.

Los cañones enemigos no han atacado la ciudad desde el viernes por la noche, según el visitante, pero el gobierno sigue haciendo descender paracaidistas en la ciudad para contraatacar las posiciones de morteros enemigas.

La guarnición de Namtha ya se ha convertido en la fuerza más grande que los observadores hayan visto concentrada hasta ahora en el ejército laosiano para una sola campaña.

Los asesores norteamericanos calculan que hay de 6.000 a 7.000 soldados reunidos a menos de 21 kilómetros de Namtha.

Agasajan a Felipe en Quito

QUITO, 18 (UPI). — En el segundo día de visita, a ésta capital, el Príncipe Felipe, continuaba acaparando la atención popular. Al aparecer esta mañana públicamente en la Plaza de la Independencia para depositar una ofrenda floral en homenaje a los héroes, el Duque de Edimburgo fué entusiastamente ovacionado por cientos de personas que se congregaron en la Plaza para presenciar la ceremonia.

LA HABANA. — Otro aspecto impresionante de la vida en el interior de la Fortaleza La Cabaña, prisión donde se albergan los presos políticos del régimen. Como se ve hasta un enano ha sido detenido, ignorándose si también por motivos políticos. La foto corresponde a la serie que obtuvo subrepticiamente el teniente Hiram González, logrando sacarlas luego del país. (Foto UPI).

Rusia promete apoyo a Cuba

MOSCU, febrero 18 (UPI). — La Unión Soviética acusó hoy a los Estados Unidos de planear una agresión contra Cuba y le advirtió sobre la posibilidad de que Rusia tome medidas de represalia contra los países donde están ubicadas bases militares norteamericanas. En una declaración oficial publicada por la Agencia de Noticias "Tass", el gobierno soviético expresa que la política de los EE. UU. respecto a Cuba "constituye una amenaza a la paz mundial". "Si el gobierno de los EE. UU. amenaza a Cuba, de eso pueden derivarse las apropiadas conclusiones con respecto a aquellos países donde están situadas bases militares norteamericanas", dice la declaración. "Si los EE. UU. continúan llevando a efecto su política de maniobras y amenazas contra las demás naciones, otros gobiernos pueden hacer lo mismo y dirigirlas a aquellas fuerzas que a los EE. UU. les gustaría emplear para amenazar a la Unión Soviética", añade.

El gobierno ruso hace una advertencia a los dirigentes norteamericanos para que no olviden que "otros países poseedores de armamentos no menos terribles que los de ellos, mantienen guardia para preservar la paz y están dispuestos a impedir que se desencadene una nueva guerra".

El gobierno ruso acusa además a los EE. UU. de "agresión, chantaje y bloqueo" contra Cuba y promete su apoyo a la Isla del Caribe en su "justa lucha".

Dice que "los EE. UU. desde hace tiempo vienen librando encubierta o abiertamente una sangrienta lucha contra la libertad e independencia de la República de Cuba".

Señala la declaración, que "la intervención y el bloqueo, el terror y el chantaje, la presión y el sabotaje, son las armas de la política que utiliza el arsenal imperialista contra el valiente pueblo cubano".

Sigue diciendo, que "no había terminado aún de experimentarse el fracaso de la invasión de Cuba durante el mes de abril pasado, cuando ya estaba funcionando el mecanismo necesario para preparar otra serie de provocaciones más acabadas, y a doble velocidad, contra el pueblo de Cuba.

"La Unión Soviética ha tomado partido y seguirá tomando partido al lado de Cuba en su justa lucha y le ha dado y continuará dándole su ayuda", dice la información de la Agencia "Tass", citando la declaración del gobierno ruso.

Añade que esta declaración recalca que "la política de los Estados Unidos respecto a Cuba está creando una seria amenaza para la paz y la seguridad internacionales".

Refiriéndose a la declaración de ayuda a Cuba, hecha por el Primer Ministro Krushchev, "Tass" cita la siguiente frase: "La bien conocida advertencia del gobierno de la Unión Soviética dirigida a los enemigos del pueblo de Cuba, sigue teniendo vigencia hoy".

"Como es bien sabido, los Estados Unidos no poseen el poder militar necesario para permitirles dictar sus condiciones a otros países", expresa la declaración.

Seguidamente dice que la Conferencia convocada por la Organización de Estados Americanos (OEA), en Punta del Este, del 22 al 31 de enero pasado, fué concebida "algo así como un juicio contra el gobierno revolucionario de Cuba y como prólogo de nuevos actos de agresión".

La Conferencia acordó la expulsión de Cuba de todos los organismos hemisféricos occidentales. La votación fué de 14 por 1, con seis abstenciones. Sólo Cuba votó en contra.

"Termina diciendo que, los Estados Unidos tratan de exportar la "contrarrevolución" a Cuba... y tratan de conseguir "cómplices" para ese fin entre las Repúblicas de la América Latina.

"HAY MILLARES DE PRESOS POLITICOS"

WASHINGTON, Febrero 18. (UPI). — Vicente Rubiera, Presidente en el exilio de la Federación Nacional de Trabajadores Telefónicos de Cuba, dijo hoy que hay actualmente entre 80.000 y 100.000 prisioneros políticos en la isla. Rubiera estuvo asilado en la embajada de Venezuela en La Habana hasta el día 30 de enero pasado, desde que tuvo lugar la frustrada invasión de la Bahía de Cochinos. Buscó asilo porque a la sazón el régimen de Fidel Castro hizo una redada de todos los que se sospechaban eran sus enemigos.

Hablando en un programa de televisión de la central obrera norteamericana, el exilado cubano dijo que en Cuba desempeñaba el cargo de secretario sindical de enlace con el directorio estudiantil revolucionario clandestino.

Señaló que aún quedan alrededor de mil asilados en las embajadas de La Habana, padeciendo hambre y falta de atención médica porque los milicianos de Castro no permiten que se lleven alimentos a las embajadas o que entren médicos en las mismas.

"En Cuba", manifestó Rubiera, "no hay ya alimentos esenciales. La conferencia de Punta del Este ha provocado una mayor represión del gobierno en todo el país. El número de los jusilamientos ha aumentado otra vez y la situación del pueblo cubano resulta casi increíble".

Señaló que "prácticamente, el movimiento obrero no existe en Cuba. La Confederación de Trabajadores de Cuba es solo un aparato utilizado por el estado para dominar a los obreros".

Concluyó diciendo el dirigente sindical que en definitiva, la libertad de Cuba nunca se obtendría sin recurrir a las armas. "El boycott económico y otras medidas de orden económico tendrán efectos adversos para el régimen de Castro, pero, debido al dominio totalitario que tienen implantado los comunistas en el país, solo con el uso de la fuerza se podrá expulsarlos del poder", expresó.

Alemania Oeste respalda a EE. UU. en su cautela sobre la Conferencia Cumbre

WASHINGTON, febrero 18 (UPI). — El Canciller de Alemania Occidental, Konrad Adenauer, ha enviado un Mensaje al Presidente Kennedy que, según se cree, respalda la actitud de los Estados Unidos de "marchar despacio" en cuanto a la celebración de una Conferencia en la Cumbre con el Primer Ministro de la Unión Soviética, Nikita Khrushchev. En fuentes diplomáticas se dijo que el Embajador de Alemania Occidental, Wilhelm Grewe, quien regresó anoche a Washington desde Bonn, está tratando de lograr una entrevista en la Casa Blanca para presentar los más recientes puntos de vista del Canciller Adenauer, contenidos en una variada lista de tópicos de actualidad, esperándose que para el lunes o martes será recibido por le Presidente Kennedy.

Mientras estuvo en Bonn, Grewe se enfrascó en una serie de conversaciones de consulta con Adenauer, a las que asistieron el Embajador de Moscú, Hans Kroll y otros diplomáticos alemanes acreditados en distintos países de Europa.

Aunque no es posible revelar los detalles del mensaje del Canciller Adenauer, en fuentes diplomáticas se cree que incluye lo siguiente:

—Una memoria sobre la reunión de Adenauer con el Presidente de Francia, General De Gaulle, recién celebrada en Baden-Baden.

—Un cálculo sobre los motivos que se supone tiene la Unión Soviética para continuar su actitud de hostigamiento de las potencias aliadas en Berlín, mientras que al mismo tiempo pide relaciones más cordiales, en un esfuerzo para reducir la tensión entre Este y Oeste.

—Un comentario sobre la técnica de Khrushchev respecto a convertir en una reunión en La Cumbre la conferencia de desarme de Ginebra.

—Sugerencias para una posible estrategia diplomática aliada en vista del fracaso de la serie de tanteos llevada a cabo por el Embajador de los Estados Unidos en Moscú, Llewellyn E. Thompson, cerca del Ministro de Relaciones Exteriores, Andrei Gromyko, encaminados a encontrar solución a la crisis de Berlín.

Los funcionarios norteamericanos no se muestran sorprendidos ante las noticias de hoy, procedentes de Moscú, de que Rusia ha rechazado la protesta formulada el viernes por los Estados Unidos, Gran Bretaña y Francia respecto a la pretensión rusa de que se limite el tráfico de aviones aliados sobre los corredores aéreos de acceso a Berlín.

No han tenido tiempo aún para estudiar ese rechazo. Pero creen que su redacción pudiera dar indicios sobre lo que se proponen hacer los rusos en los días sucesivos para continuar ejerciendo presión contra las potencias occidentales en Berlín.

Esos funcionarios aguardan, aún con mayor interés, la reacción de Khrushchev sobre el rechazo, por parte de Occidente, de su proposición relacionada con una conferencia en La Cumbre y la contraproposición aliada de celebrarla más tarde en el caso de lograrse progreso en la de desarme de Ginebra, señalada para comenzar el 14 de marzo próximo.

Rechazo de Francia

PARIS, febrero 18 (UPI). — En fuentes del Ministerio de Relaciones Exteriores se informó hoy que Francia rechazará la proposición de Rusia encaminada a convertir la Conferencia de 18 Naciones para tratar del desarme en una "reunión en La Cumbre".

Francia entregó hoy su respuesta oficial en ese sentido al Embajador de Rusia en París. Funcionarios competentes aquí, dijeron que el contenido de la nota francesa no se divulgará hasta mañana.

Se agregó, sin embargo, que la nota "no contiene nada nuevo" respecto a la postura francesa sobre las deliberaciones de desarme. Hasta ahora, Francia se ha negado a tomar parte en ellas.

Delicada situación de Goulart a consecuencia de la expropiación dispuesta por Brizzola

RIO DE JANEIRO, Febrero 18. (UPI). — El Presidente Joao Goulart, que pronto visitará los Estados Unidos, se encuentra ante una situación delicada a raíz de que su cuñado Leonel Brizzola, gobernador izquierdista de Río Grande Do Sul ha expropiado la Compañía Telefónica de ese Estado, que estaba en manos norteamericanas. Brizzola explicó la medida diciendo que la expropiación de la "Cía. Telefónica Nacional", el 98 por ciento de la cual pertenece a la International Telephone And Telegraph Co., se hizo precisa porque los servicios que prestaba eran "precarios e incompatibles con las necesidades públicas".

Se espera aquí la semana próxima al embajador brasileño en Washington, Roberto Campos, quien vendrá a colaborar en los preparativos de Goulart para el viaje que hará a los EE. UU. en la primera semana de Abril.

Este mes, el gobierno de Goulart pidió formalmente a los EE. UU. la aprobación de 45 proyectos que, en virtud de la Alianza para el Progreso, insumirán 589 millones de dólares.

El gobierno está asimismo ansioso para suavizar las diferencias entre el Brasil y los EE. UU. sobre la manera de oponerse al comunismo del régimen cubano. Ambos países estuvieron en distintas posiciones durante el debate del asunto en la reciente Conferencia de Punta del Este.

Brizzola, que tiene 40 años, envió hoy a Río a su Secretario de Justicia, para explicar en una conferencia de prensa a los motivos de la expropiación de la compañía telefónica.

La empresa, que tiene su franquicia desde 1927, suministra servicios telefónicos en la capital del estado, Porto Alegre, y en Río Grande, Pelotas, Livramento, Uruguayana, Novo Hamburgo y otras doce ciudades de Río Grande Do Sul.

Asimismo tiene a su cargo los servicios telefónicos y telegráficos entre esas ciudades.

Goulart dirige el partido Trabalhista brasileño, agrupación de izquierda, pero no siempre ha coincidido totalmente con Brizzola.

MAS TROPAS INGLESAS A LA GUAYANA: AUN SIGUE LA TENSION

GEORGETOWN, 18. (UPI). — Gran Bretaña envió hoy más tropas por aire a la Guayana Inglesa, mientras los dirigentes sindicales consideran las exhortaciones hechas por el Primer Ministro Cheddi Jagan para que haya paz y se ponga término a la huelga general que amenaza con derribarlo del poder. El Consejo Sindical, que se niega a suspender el paro hasta que todas sus demandas hayan sido satisfechas, convocó hoy a una reunión para decidir si mantiene su actitud de oposición.

Por lo menos tres personas resultaron muertas y 130 heridas en choques registrados entre los manifestantes y la fuerza pública. Las turbas incendiaron el centro comercial de la ciudad reduciéndolo a cenizas. Los daños se calculan en unos 25 millones de dólares.

Los refuerzos militares británicos despachados por avión y barcos de guerra durante la semana pasada restablecieron el orden en esta capital, pero la situación sigue siendo tensa.

El Ministerio de Defensa de Londres ha anunciado el envío de más tropas de Gran Bretaña. A bordo de dos aviones de transporte se despachó una compañía de fusileros integrada por 140 hombres del Real Regimiento del Duque de Edimburgo así como un contingente de tropas con ambulancias de campaña.

Los disturbios antigubernamentales fueron provocados por los nuevos tributos que se originan del programa de austeridad de Jagan destinados a solventar el desarrollo obligatorio de este país, al que recientemente se le concedió autonomía como paso previo a la independencia absoluta.

El Gobernador, Sir Ralph Grey, solicitó de Gran Bretaña el envío urgente de tropas cuando resultó ineficaz el "estado de sitio" que proclamó.

Comentario soviético

MOSCU, 18. (UPI). — Radio Moscú dijo hoy que los disturbios de la Guayana Inglesa son de provecho para los "imperialistas británicos y americanos que tratan de impedir que el pueblo de la Guayana obtenga su independencia". Un comentarista del servicio informativo local ruso dijo que los desórdenes "han sido provocados por fuerzas reaccionarias con el respaldo de los colonizadores". Citó a los partidos "Fuerza Unida" y "Congreso Nacional del Pueblo" los que dijo representan a la "burguesía local" opuesta a las nuevas leyes fiscales del Primer Ministro Cheddi Jagan.

"Los círculos imperialistas de Gran Bretaña, Estados Unidos y las fuerzas internas reaccionarias que van a la zaga de aquéllas, no toleran la política seguida por el partido del Progreso del Pueblo que preside Jagan" —dijo.

Agregó que los desórdenes "demuestran una vez más que los colonizadores y sus títeres no se detienen ante nada por impedir que los pueblos se libren del odiado régimen colonial".

Violento discurso de Salvador Allende

SANTIAGO, Chile, 18 (UPI) — El senador Salvador Allende, ex candidato presidencial del Frente de Acción Popular y figura saliente de la oposición pronunció un violento discurso antinorteamericano en la concentración de homenaje a Cuba a la que asistieron todas las fuerzas de izquierda y sindicales, el auditorio colmó el Teatro Caupolicán y escuchó a oradores de varias nacionalidades recién llegados de La Habana, donde asistieron a la "Segunda Asamblea de los Pueblos" y también el diputado Patricio Hurtado, demócrata cristiano chileno, cuya participación al acto llamó la atención.

Allende dijo que otros países de Latinoamérica pueden hacer una revolución como Cuba y calificó de marxismo, "como sólo una guía y no como punto fundamental".

Allende pidió la unificación de todas las fuerzas de izquierda de Chile, incluyendo a los demócratas cristianos, afirmando que "todas estas fuerzas deben reunirse aquí dentro de veinte días o un mes para fijar la posición definitiva ante Cuba y la propia revolución de los demás pueblos".

Allende pidió organizar desde ya "la huelga nacional" para el caso de que Cuba sea atacada.

Robert Kennedy deliberó con Sukarno

BOGOR, Indonesia, Febrero 18. (UPI). — El Secretario de Justicia de Estados Unidos, Robert F. Kennedy, trató hoy con el Presidente Sukarno de la disputa entre Indonesia y Holanda sobre la Nueva Guinea Occidental, en el Palacio de Verano de esta localidad. El embajador de Estados Unidos Howard P. Jones, y el Ministro de Relaciones Exteriores, Subandrio, asistieron a las conversaciones. Se dijo que esta fue la última entrevista que celebró Kennedy con Sukarno, como parte del itinerario de su gira mundial.

Mas tarde, Subandrio dijo a los periodistas que los dos gobernantes habían cambiado impresiones sobre diversidad de cuestiones, incluyendo el problema de Nueva Guinea. Pero no hizo mas comentario al respecto.

Se conocen bien, sin embargo, cuales son los puntos de vista de Kennedy, puesto que ayer expresó que cree que "está entendido que las cuestiones del mundo moderno deben resolverse por medio de discusiones y negociaciones". En rueda de periodistas manifestó que Sukarno no le ha pedido que sirva de mediador

Crisis superada en República Dominicana

SANTO DOMINGO, 18 (UPI) — El Consejo de Estado nombró hoy jefe de la Policía Nacional al coronel Rafael de Castro, veterano miembro del cuerpo, trás la protesta que escenificaron esta mañana varios centenares de agentes del orden contra el jefe saliente, ex comandante del ejército Manuel Secundino Pérez, según se informó.

Se dijo que la Policía se negó a acatar las órdenes de Pérez, que recibió el nombramiento el sábado pasado, sustituyendo en el cargo al coronel Ruben Tapia, a quién se trasladó al ejército.

Esta mañana, un grupo de agentes desarmó a Pérez, según comunicaron informantes presentes, poco después de haber llegado a su oficina para comenzar a desempeñar su cargo. Cerca de 500 policías se reunieron entonces en el patio de la Jefatura de la Policía, exigiendo el nombramiento del teniente coronel Belisario Peguero como jefe del cuerpo.

Por su parte, algunos policías de tránsito se adhirieron a la protesta abandonando sus puestos en las intersecciones de las vías de la ciudad.

La policía dominicana objetaba al nombramiento de Pérez porque este nunca pertenecíó al cuerpo y temía que introdujera una serie de cambios, como, por ejemplo, la orden de cubrir las postas sin armas, llevando solamente bastos.

Pérez regresó recientemente a la República Dominicana, tras un breve exilio que comenzó cuando lo expulsaron del país durante el régimen de Ramfis Trujillo.

El humor del mundo

Imposible concertar los instrumentos
(Propaganda - Desarme)

Buscan en el Congo al asesino de Hulen Stogner

LEOPOLDVILLE Feb. 18 (UPI), Por William Anderson. — Las autoridades congoleñas están buscando a un desconocido, posiblemente un hombre blanco, en conexión con el asesinato del Teniente Coronel norteamericano Hulen B. Stogner, según informó hoy el subjefe de policía, Joseph Matuba. El Embajador de los Estados Unidos, Edmund A. Gullion, regresó hoy de su país e inmediatamente fue puesto al tanto de los detalles que rodean el misterioso asesinato, ocurrido el miércoles pasado, del Agregado Militar Adjunto a la Embajada en el Congo.

Detenida

La rubia secretaria privada de Stogner, Elisabeth Thring, de 22 años, está detenida desde ayer dice que la muchacha goza de buena salud y está bien tratada. Pero el gobernador de la prisión de Makala expresó: "Se la pasa llorando todo el tiempo".

Matuba no dió otros detalles sobre el hombre que busca la policía congoleña, excepto que "posiblemente sea blanco".

Funcionarios policiales informaron que el cocinero congoleño de Stogner, Pierre Ngoyi, ha sido puesto en libertad pero "aún esta a disposición de las autoridades".

Ngoyi y el sereno de la casa de Stogner, en Leopoldville fueron detenidos el viernes para interrogárseles.

Las autoridades de la prisión negaron hoy al abogado de Elisabeth Thring permiso para verla, porque no tenía un poder del jefe de policía.

Pedido de Tshombe

ELISABETHVILLE FEB. 18 (UPI).— El Presidente Moise Tshombe ha pedido al primer Ministro del Gobierno central, Cyrille Adoula, que se entreviste con el sin demora en la base Kamina, controlada por las Naciones Unidas y situada en el norte de Katanga.

Tshombe, según se dijo, envió la invitación a Adoula el viernes en una carta.

(Anoche, en Leopoldville, el corresponsal de la United Press International informó que Adoula había pedido a Tshombe que fuese a la capital para tratar la solución de la crisis congoleña de conformidad con el acuerdo alcanzado por ambos dirigentes el 21 de diciembre último en Kitona).

Según un comunicado expedido por el obierno katangues, Tshombe dijo que la reunión en Kamina daría a el y a Adoula la oportunidad de tratar el acuerdo de Kitona "Libres de toda influencia externa".

EL CABLE EN SINTESIS

—MANILA, Feb. 17 (UPI).— [illegible] ... la investigación preliminar, ponía de manifiesto que el incendio comenzó en la oficina de prensa.

Se salvaron las oficinas del propio Secretario de Defensa y del General Pelagio Cruz, jefe de Estado Mayor de las fuerzas armadas, que están situadas en el ala derecha del edificio.

—EL CAIRO, FEB. 18— (UPI).— Fuentes informadas dijeron hoy que las cinco naciones de Casablanca están considerando una posible reunión de Jefes de Estado en esta capital, en la cual se trataría una conferencia de mandatarios mundial sobre el desarme.

Los informantes dijeron [illegible]

—NUEVA YORK, Feb. [illegible]

—KARACHI, Pakistán, Feb. 18 (UPI).— [illegible]

BUDAPEST, Feb. 18 (UPI). — El sábado [illegible]

EL PRECIO DE LOS DIARIOS



DESDE MAÑANA, MARTES 20, LOS EJEMPLARES DE LOS DIARIOS ACCION, EL DEBATE, EL DIA, EL DIARIO, EL DIARIO ESPAÑOL, EL PAIS, EL PLATA, LA MAÑANA Y TRIBUNA

SE VENDERAN — A $ 0.50 —

Importante reunión celebrarán los "seis" del Mercado Común

PARIS, Feb. 18 (UPI). Por Elie Maissi. — Expertos políticos de los seis países del Mercado Común Europeo se preparaban hoy para una reunión de dos días, que, esperan, resultará un gran paso adelante en los planes de hacer una Europa políticamente unida. Se reunirán mañana en el Ministerio de Relaciones Exteriores de Francia, en forma de subcomisión de la llamada "Comisión Fouchet", que está trabajando en un proyecto de unificación política europea.

Los países representados con "los seis" del Mercado Común: Francia, Alemania Occidental, Italia, Bélgica, Holanda y Luxemburgo.

La Comisión Fouchet fué creada por una "pequeña superconferencia" de los jefes de Estado del Mercado Común Europeo, celebrada en el 18 de julio de 1961. El organismo, como su nombre de su Primer Presidente, Christian Fouchet, embajador francés en Dinamarca.

Por espacio de meses enteros, la Comisión ha estado en un virtual "impasse", debido a una aguda discrepancia entre los franceses y sus asociados.



CIUDAD DEL VATICANO. El Papa Juan XXIII esparce agua bendita sobre el féretro del Cardenal Caetano Cicognani, velado en la Basílica de San Pedro. El Cardenal Cicognani, falleció a los 80 años a consecuencia de un ataque al corazón. (Foto UPI).

Diamantes

Carbón de la Antártida

WASHINGTON, Feb. 18 (UPI), Por Joseph L. Myler. — Los hombres de ciencia están estudiando "diamantes sucios" en la Antártida. Los diamantes sucios son carbón: un carbón duradero, de excelente calidad, algo semejante a la antracita. Como los diamantes, esta especie de carbón es forma del carbono sometido a presión. Los científicos dicen que es posible que este tipo de carbón precioso atraiga a las primeras empresas industriales que se establezcan en el glacial continente.

[illegible]

... ba de que una vez existió una vegetación exhuberante en el Continente que ahora yace cubierto por los hielos, se descubrió en la Antártida hace 54 años. Pero todas sus muestras pro... obtenido las muestras de carbón más profundas que se han hallado en la Antártida y su análisis indica que probablemente se trata de semiantrácita con algún contenido de oxígeno.

Con un frente anticomunista termina la crisis política italiana

ROMA, febrero 18 (UPI). William Sunderland. — La crisis política de Italia tocaba casi a su fin hoy, dándose por contado el apoyo de la izquierda socialista necesario para la formación de un gobierno de centro-izquierda totalmente anticomunista. El cristiano demócrata designado Primer Ministro, Amintore Fanfani, se tiene entendido que recibirá mañana el consentimiento formal de los socialistas de Pietro Nenni en la reunión del Comité Central de éstos, que ha sido convocada de exprofeso.

Los socialistas, que se han [illegible] ... Atlántico del Norte (OTAN) [illegible] ... legislación preparatoria de las [illegible]

... bierno, sin participar en el Gabinete.

En cuanto ello suceda, Fanfani —en carácter de Primer Ministro saliente— presentará su gobierno al Presidente Giovanni Gronchi, anunciará la lista del Gabinete y tomará posesión nuevamente del premierato jurando el cargo. Luego vendrá el voto de confianza del Parlamento, probablemente dentro de un par de semanas.

Después de los continuos cabildeos sostenidos desde que causó crisis la renuncia de Fanfani el día 2 de febrero, los políticos se tomaron hoy el día de descanso.

Según anuncio oficial, el gobierno de "centro-izquierda" será firmemente anticomunista y permanecerá leal a la Organización del Tratado del [illegible]

Comenzaron en Hungría las purgas "destalinizadoras"

BUDAPEST, Febrero 18 (UPI). — Seis Viceministros y varios otros altos funcionarios, fueron relevados de sus cargos en un reajuste de "destalinización", que tuvo lugar esta semana, según se ha sabido.

[illegible]

... nas documentadas en centenares de fotografías, vuelven innecesaria su descripción literaria.

La carencia de fuerzas razonables para convencer a los alemanes que viven en el infierno comunista a que sigan en él, es tan evidente que hasta los encargados de la vigilancia han comenzado a escapar a la zona occidental.

Toda esa insensatez nacida de una concepción crudamente materialista de la existencia, pinta por sí sola al régimen y anuncia su fracaso.

Kennedy previene ante posible guerra nuclear

WASHINGTON, 18 (UPI). — El Presidente Kennedy dio orden a nueve reparticiones gubernamentales de que hagan planes para poner al país en estado de preparación para cualquier emergencia nacional, incluido un ataque nuclear a los Estados Unidos. La medida es secuela de la decisión de Kennedy del año pasado de abolir la vieja oficina de Movilización Civil y de Defensa y transferir al Departamento de Defensa las responsabilidades importantes de la defensa civil.

La oficina fue reemplazada por el Servicio de Planificación de Emergencia, al que se describió como una pequeña entidad presidencial.

El Presidente dispuso que las siguientes reparticiones preparen planes de emergencia:

Departamento del Interior (energía eléctrica, combustibles sólidos petróleo, gas y minerales); Departamento de Agricultura (recursos alimenticios, equipos agrícolas, fertilizantes, control de incendios rurales y defensa de guerras biológicas y química y precipitación radiactiva); Departamento de Comercio (pronósti... [illegible] ... gencia para caminos, calles puentes y túneles, etc.); Departamento de Trabajo (movilización potencial humana civil, estabilización de jornales y salarios, enseñanza laboral y relaciones obrero-patronales); Departamento de Salud, Educación y Previsión (servicios, sanitarios previsión de programas educacionales); Departamento de Correos (sistema de registro de emergencia nacional con el propósito de reunir familias e intercambiar información sobre su bienestar); Dirección Federal de Aviación (dirección de emergencia de aeropuertos civiles, etc.); Administración de Vi... [illegible]

Interesante iniciativa del Banco Pan de Azúcar

POR PRIMERA VEZ UNA INSTITUCION BANCARIA COLOCA EN FORMA DIRECTA SUS ACCIONES

Eran optimistas los hombres que en 1945 fundaron la institución que sirvió de base al actual BANCO PAN DE AZUCAR. Sin embargo, no llegaban a vislumbrar todavía la formidable y rápida evolución de aquella "Caja Popular". Esta se ha convertido hoy, en una de las más prestigiosas entidades bancarias del país.

En la confianza que desde un principio le brindaron el público, el Comercio y la Industria se apoyó el Banco para dar sus pasos de gigante por la ruta del progreso. Hoy, a casi 17 años del punto de partida, los gestores de [illegible]

[illegible]

EL BIEN PUBLICO
"NUESTRA VICTORIA ES NUESTRA FE" (I. Juan, 5, 4)
AÑO LXXXIV — Lunes 19 de febrero de 1962
Fundado por el Dr. Juan Zorrilla de San Martín el 19 de noviembre de 1878. — Director Responsable: Dr. César L. Aguiar. Co-Director: Dr. Joaquín Secco García.

"...hemos siempre considerado a EL BIEN PUBLICO como el gran diario católico y hemos reconocido y seguimos reconociendo su magnífica obra en pro de la causa de Cristo que todos los católicos tienen que apoyar sin distingos ni reticencias". — Carta Pastoral Colectiva del V Episcopado Uruguayo, 25 de mayo de 1958.

MONTEPIOS OBREROS

VUELVE a actualizarse un viejo problema que si siempre tuvo interés público, ahora se agudiza por el acrecimiento de las erogaciones que las leyes sociales imponen a las Cajas de Jubilaciones, especialmente a la de Industria y Comercio.

A la Caja se le deben sumas enormes por aportes atrasados, más sus intereses y recargos. [illegible]

[illegible]

Contundente definición

[illegible]

TAXIS - RADIO

En la Explanada Municipal se exhibe estos días parte de la nueva flota de taxis-radio, que pronto habrá de incorporarse al servicio de transportes de Montevideo. [illegible]

... donde lo espera quien lo solicitó.

La habilitación de estos nuevos taxis ha de proporcionar pues, doble ventaja a la población. En primer lugar porque su entrada en servicio significa un aumento del número de taxímetros, con lo que presumiblemente se podrá atender mejor la demanda y el público estará obligado a correr un poco menos en busca de un taxi libre. Y en segundo lugar porque el sistema a inaugurarse facilitará la obtención de coche, sin que por ello se aplique una tarifa más elevada.

Para satisfacción de la población correspondería poner en circulación, lo más rápido posible, las unidades expuestas a su contemplación.

LO FORMAL DEL TRANSITO

Se continúa periódicamente estudiando el problema de nuestro tránsito urbano y se especula sobre los motivos que contribuyen a su peligrosidad: exceso de velocidad, falta de competencia, distracción, prepotencia, etc. Razones en general personales o que se refieren a las reacciones del conductor.

Hay quienes dedican al tema una preocupación constante y, en general, sólo proponen como corrección la aplicación de multas. Multas que concretadas con nuestro sistema no resultarán nunca ni docentes, ni preventivas. Limitarse a sancionar, por otra parte, supone aceptar resignadamente la incapacidad de corregir. El problema no es sólo penar a quienes exponen o crean el peligro, sino el de tratar de evitar los peligros con algo anterior a la consumición del riesgo. La paciente educación, sin duda, tendría mejores frutos. Lo otro, a menudo, puede llegar a destiempo, cuando el hecho no tiene remedio.

Pero, hay otro aspecto de la cuestión que podríamos llamar formal y el que no se dá, nos parece, la importancia que sin duda tiene. En el tránsito además de la buena conducta o de la mala educación de cada uno, debe haber una regla de juego que, en el caso, sería la Ordenanza de Tránsito. Y esta regla debe ser sencilla y conocida.

Es posible que mas motivos de accidentes pudieran encontrarse en la ignorancia total de éstas reglas, que en la inconsciencia o en la audacia de muchos automovilistas. Hay muchos conductores cuidadosos que exponen a mas peligros que los que no lo son, por sus reacciones totalmente inadecuadas o inesperadas. El ideal será, en primer lugar, que se supieran las normas y, en segundo lugar, que todos llegarán al convencimiento de que, adoptándolas, se beneficiaría cada interesado con ello. O sea de que el orden dependa de cada uno y no, como ahora, de la previsión a veces compleja de lo que van a hacer los demás. Incluso el exceso de velocidad en estas condiciones, dejaría de ser tan riesgoso como aparece ahora.

Enseñar a mantener la línea, saber doblar, no interrumpir una corriente de tránsito, obedecer preferencias, dar ciertos avisos elementales que indiquen la maniobra a realizar, no invadir la mano contraria, no detenerse de improviso como hacen los taxis, no bloquear la calle como hacen los ómnibus y pocas cosas más serían mas útiles que concretarse a multar y multar, aunque fuese con rigorismo; pero manteniendo lo que crea hoy en día el estado de anarquía nuestro, que llama la atención de los extranjeros. Nuestro juego de tránsito no tiene reglas fijas y ésta es la causa mayor de su aleatorio peligro.

La reglamentación respectiva debiera ser clara y concisa y la tarea primaria es la de difundirla, tratando de crear el convencimiento no de que es una pragmática a imponer, sino de que es una solución conveniente a adoptar. Pero, mientras ésto no sea general seguiremos expuestos a accidentes que dependen del índice de reflejos de cada uno o de la facultad de adivinación de las reacciones extrañas.

Deberíamos también aquí poner en crisis al juego individual y a ello corresponde se dediquen los responsables del orden en la calle, con nuevos métodos de convicción.

Contra el turismo

Sin entrar a juzgar la justicia de la huelga de los naf... [illegible] ... mo pueden adoptarse medidas que perjudican incluso [illegible]

Necesaria restricción

[illegible]

Reforma Universitaria

[illegible]

CASOS Y COSAS

LOS DATOS SOBRE LA LABOR de la Policía Caminera, indican que el mayor porcentaje de las irregularidades lo dan los autos y camiones con mal funcionamiento [illegible]

LOS OMNIBUS DE COPSA QUE ATIENDEN los balnearios [illegible]

EL GOBERNADOR BRIZZOLA DEPOSITO [illegible]

CONSIDERAMOS DE REAL IMPORTANCIA la reunión [illegible]

EL CONCEJO DEPARTAMENTAL DE MALDONADO [illegible]

DESDE ALICANTE INFORMAN [illegible]

Debate en el Concejo Departamental

"Tres años de fructífera labor" señaló el Concejal Martins • Miembros de la minoría critican lo actuado

[illegible]

... te Concejo, le presentó al actual Concejo Departamental, una situación realmente crítica desde el punto de vista financiero.

A ellos había que agregar la circunstancia de la vetustez en que se encontraban los equipos municipales, sin duda, en gran parte, por la situación económica financiera que pasaba el país que impedía obtener divisas para las importaciones.

... reverso, y si bien es innegable, las cifras no creo que posición que ha hecho el Concejal Martins, las respeto en su totalidad y conozco además, personalmente la existencia de alguna de ellas —y puedo atestiguar— es indudable repito, que por otro lado, el Concejal Martin, ha omitido referirse a la obra del Concejo anterior..."

Señor Martins.— "No me... mos hablado de un arreglo con la Caja de Jubilaciones porque tenemos deuda... No tenemos deuda?

Presidente.— No, pagamos y salió una ley de consolidación de la deuda y se está pagando mensualmente...

Fernández Ciazzo.— Pero no sabemos cuanto es la deuda...

Martins.— Puede haber un atraso mensual de un mes...

... te que tenemos que aclarar algunos aspectos concretos. Quiero aclarar, por ejemplo, el problema de la limpieza de la ciudad respecto del cual este Concejo, el mismo día de la toma de posesión, hizo un gran despliegue publicitario y fotográfico diciendo como estaba la ciudad y nosotros vamos a mejorar tal y tal...

Y nosotros estamos vien... [illegible] ... formular.

Juicio a una gestión

[illegible]

Encuesta alimentaria será realizada

Iniciase en las próximas semanas • Trabajará en ella una misión de técnicos norteamericanos

"Es esta la primera vez, en toda la historia del país, que se realizará una encuesta alimentaria y de nutrición de las dimensiones y magnitudes abarcadas por la que dentro de breve tiempo se pondrá en marcha y que será el primer paso para conocer los hábitos alimentarios y las condiciones nutricionales de nuestra población" expresó ayer, a nuestro cronista, el Dr. Alberto Bertolini, director del Dpto. de Higiene del Ministerio de Salud Pública respondiendo sobre los motivos de la venida de una delegación de técnicos norteamericanos del Comité Interdepartamental de Nutrición para la Defensa Nacional.

IMPORTANTE ENCUESTA

Como informáramos en edición pasada, se encuentran desde el sábado en nuestro [illegible] ... ca Dr. Alberto Bertolini quien nos manifestó que la delegación llegada a Montevideo es sólo la avanzada de una importante misión de técnicos [illegible] ... clínico y de investigación que han sido donados por el gobierno e instituciones norteamericanas. Estos materiales que tienen un costo aproximado de 75.000 dólares quedarán [illegible]

Se oponen al cierre de la calle Tristán Narvaja

[illegible]

Preparan la visita del Doctor Marcos Sastre

[illegible]

Puente Internacional: Finalizan reuniones.

[illegible]

"El hombre en el catolicismo": Tema de los Cursos de Verano

[illegible]

ALALC: Podría ser aprobado hoy el Convenio con Ecuador

Entra la Conferencia Extraordinaria negociadora de los productos colombianos en su fase final esta semana —estimada por los observadores— la última de las Tratativas— deberán aprobarse importantes documentos, como el que permite la continuación del Acuerdo comercial ecuatoriano-colombiano hasta diciembre de este año y el Acta final de negociaciones. Probablemente, en la tarde de hoy se realice en el Zafiro Room del Victoria Plaza, una de las últimas sesiones plenarias de la Conferencia.

Tal medida se decidirá durante la reunión prevista para el día de hoy en la Comisión de Coordinación.

La reunión que fuera suspendida el jueves [illegible]



CORPUS CHRISTI, Texas. — El Teniente Rodolfo D. Invaldo, de la Marina del Uruguay, graduado Aviador Naval el 22 de noviembre ppdo. [illegible]

Se encuentra en el país misión del Banco Mundial

[illegible]

PROGRAMA DE «LA VOZ DE AMERICA»

[illegible]

Estaría al caer el último prófugo

Trágicas consecuencias al caer un avión en una zona de Florida

Noticias Docentes

Continúan sin vender nafta las estaciones particulares

Beneficiosa lluvia para Palmitas

...cretos; de la Caja de Jubilaciones de la Industria y Comercio que aporta dinero en efectivo y de I. N. V. E., que suministra dirección de obras.

El 24 del corriente, se colocará la piedra fundamental del bloque de 36 viviendas, ante la presencia del Presidente de la Caja de Jubilaciones de la Industria y el Comercio, Sr. Juan Carlos Furest; del Interventor de I. N. V. E., Coronel Bernabé Etchechury y del Administrador de éste Organismo, Arquitecto Arturo C. Martín, entre otras

...zález e hijos de Quinca Rebollo.

El mercado estuvo pesado, debido según se entiende al momento difícil que atraviesan las transacciones rurales principalmente para vacunos. El total de ventas fué del orden de los 111.233 pesos, siendo el promedio de vacunos de 232 pesos con 70 centésimos.

NUEVAS AUTORIDADES

Colonia, 18 (ANI). — Con nueva Mesa, actúa la Junta Departamental, cuya presidencia está a cargo del Sr.

Derecho de Seguros: Sección uruguaya quedó constituída

Regresó a Montevideo el señor B. Coleman

PARA VER Y OIR

RADIO OFICIAL — C.X.6 - C.X.A.6 - C.X.A.10

9.10 — Obertura de la ópera "Fedra" de Massenet, por la Orq Colonneux de París, Dir. Fournet. Sinfonía española Op. 21 de Lalo, Orq. Lamoureux de París, Dir. Fournet solista: Gruniaux. Variaciones sobre un tema original Op. 21 Nº 1 y Valses Nos 6 al 11 del Op. 39 de Brahms por el pianista Backhaus.

12.10 — Discoteca.

12.30 — Soledad de Tschaikowsky, por la Orq. Sinfónica de Filadelfia, Dir. L. Stokowsky. Escenas de ballet, Op. 52 de Glazunow, por la Nueva Orq. Sinfónica de Londres, Dir. Goossens.

13.40 — Siete sonatas, de Scarlatti, por Marlowe.

14.00 — Te Deum, de Lully por solistas: Collart, Cahn, Friedmann y Abdoum con el Conjunto Vocal de París y la Orquesta de la Soc. de Cámara de París. Dir. Capdevielle. Concierto en Sol-mayor, para Violín y Orquesta de Dittersdorf, Solistas. Pougnet, Orq. Barroca de Londres, Dir. Hass. Sinfónica Nº 4 en La-mayor, Op. 90 "Italiana" de Mendelssohn, por la Orq. Sinfónica de Viena, Dir. Klempe.

15.30 — Selección de obras para piano, de Cowell, por el Autor. Cuarteto Nº 6 de Quincy-Porter, por el Cuarteto "Pascal".

16.10 — Danza de los aprendices y Entrada de los Maestros Cantores, de la comedia musical "Los Maestros Cantores de Nuremberg", de Wagner, por la Orq. Sinf. de Berlín, Dir. Schmidt "Isserstedt" Sinfonía Nº 2, en Re-mayor Op. 43de Sibelius, Orq. Sinf de Stecoino...

...leta, Cuatro piezas, de Berg, por Thomas con piano.

18.30 — Noches de verano, Ciclo de cantos sobre poemas de Gautier, Op. 7 de Berlioz Solista: Danco con la Orq. Sinf. de Cincinati, Johnson. Adagio, Op 3 de Lekeu Orq. Cuerdas. Dir. Royd, Neel, Concierto para piano y orquesta, de Kirchner, por autor con Orq. Filarmónica, Sinfónica de N York, Dir. Mitropoulos. Medea, suite de ballet, Op. 23 de Barber, por Nueva Orq Sinf. Londres, Dir. Autor. Música de Cámara: Quinteto. Op. 81 de Onslow, por Quinteto a viento de Leipzig.

20.40 — Obras de Pergolesi y Corelli, por la Orq. Sinf de Viena, Dir. Moralt.

21.15 — Las 32 sonats de Beethoven, por Héctor Tosar: Sonata Bordoli. Op. 13 por Lyda Indart.

C.X.26 - C.X.A.4 - CX38 (CARMELO-COLONIA)

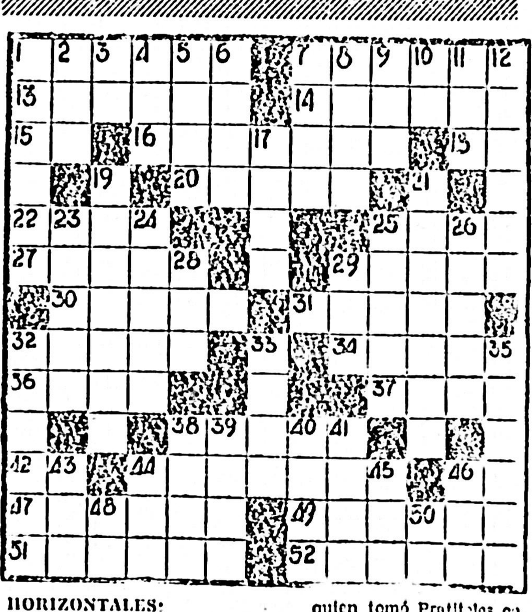
9.05 — Ciboulette, opereta en 2 actos de Hahn, por solistas y Orq. de la Soc. del Conserv. de París, Dir. Carlben. La Arlesiana. Suite Nº 1 de Bizet, por Orq. Nacional Radiodifusión Francesa Dir. Claytens. Verónica, ópera cómica en 3 actos, de Messager, por solistas con Orq. de la asoc. del Cons. Lamoureux de París, Direc. Gressler. Rondó aldeano Nº 2, de la Suite "Pastoral" de Chabrier, por la Soc. del Conserv. Lamoureux de París, Dir. Bigot.

11.00 — Música Popular y Folklórica: Obras de Gasparini, Padula, Falu, etc. (Por Falu) Obras de Cruz Araya, Pelaia etc. por "Los Trovadores de Cuyo". Música de Colombia, por "Los Gavilanes". Obras de Peralta Luna, Moraks, etc. por "Los Cantores...

VIVIENDAS

Paysandú, ... Delegados ...

PALABRAS CRUZADAS



PROGRAMACION PARA HOY POR CANALES 4 Y 10

En la presente composición gráfica, aparece el Dr. Héctor Cerruti Alcardi, a la izquierda, designado Presidente de la Sección Uruguaya de la Asociación Internacional de Derecho de Seguros, en el curso de una ceremonia cumplida en el Salón de Actos del Banco de Seguros del Estado. A la derecha, aparece una vista parcial de los asambleístas concurrentes, que comprendieron destacadas figuras de la Banca, el Comercio y la Industria privados. La Sección Uruguaya de la Asociación Internacional de Derecho de Seguros se dispone a participar en el próximo mes de abril en el Primer Congreso Internacional de Derecho de Seguros, que habrá de cumplirse en la ciudad de Roma.

Tomaron posesión ayer tres nuevos Párrocos



En la Parroquia de Punta Carreta tomó ayer posesión de su cargo, el Rvdo. Fray Lucas Mª del Pilar O.F.M. Cap., quien sustituye al M. R. Fray Idelfonso de Santa Fé, que por espacio de seis años ejerció dicho Curato. Asistieron a la solemne Misa, el Emmo. Cardenal Dr. Antonio María Barbieri, Arzobispo de Montevideo, integrantes de la Acción Católica, feligreses, congregaciones y amigos de Fray Lucas, quien fué saludado al finalizar el oficio. En los grabados puede apreciarse a los numerosos feligreses concurrentes, a su Eminencia Cardenal Dr. Antonio María Barbieri, y al Rvdo. Fray Lucas del Pilar, en el Santo Sacrificio.

Agenda Católica

SANTORAL

Santos Gabino, Pbro., Julián, Marcelo, Conrado, Alvaro, cf. […]

LITURGIA

Ornamentos violetas. Feria Segunda, Misa domingo anterior, Sin Gloria y sin Credo, se omite el Tracto, Prefacio común.

Días próximos

ENCUENTRO DE EJERCITANTES (Jóvenes). — Santa Misa: Hora 8.

El próximo domingo 25 del cte. Encuentro Mensual de todos los jóvenes ejercitantes del M.M.M. en la Parroquia "Punta Carreta" (J. Ellauri 408).

JUVENTUS. — Campamentos de niñas desde el 26 de febrero próximo al 5 de marzo en La Floresta. Está abierta la inscripción en 8 de Octubre, 2306.

RENOVACION Y REPARACION DE LA CATEDRAL DE MELO. — El próximo 25 del corriente mes, comenzará en Montevideo, una gran colecta entre los residentes de Melo y Cerro Largo, para lograr fondos destinados a reparar y renovar la histórica Catedral arachana.

A tal efecto, se ha nombrado una distinguida Comisión de Damas, bajo la asesoría del Rvdo. Padre Félix Ugarte, Párroco de la Catedral, quienes tendrán a su cargo la colecta.

EJERCIOS ESPIRITUALES EN CAIGUA 3711 DURANTE EL MES DE MARZO DE 1962.

Tanda de Carnaval:—

—General para hombres: del 3 al 6.

—General para mujeres: del 7 al 10

—Individuales: Desde el 11 hasta fin de mes

FUSAC. — En el Campamento de Juventus en La Floresta se prepara la segunda semana de intensa actividad para Dirigentes de FUSAC del interior y de la ciudad. Se inicia el sábado 3 de marzo y durará hasta el 8 de marzo, incluyendo un programa prometedor de orientación y meditación, con el fin de impulsar a la Federación a ser cada vez más ágil y entusiasta para cumplir con su misión en Iglesia.

Aparte del trabajo y estudio están la naturaleza y el ambiente cordial de camaradería que, como en ninguna otra oportunidad, harán lo suyo para que esta semana al mismo tiempo sea un descanso y un recuerdo del cual sacar fuerzas para todo el año de esfuerzo apostólico de la FUSAC de todo el Uruguay.





En el día de ayer a las 19 y 30 horas, tomaron también posesión de sus Parroquias el Rvdo. Padre Juan Antonio de Montevideo quien recibió de Su Eminencia Cardenal Dr. Antonio M. Barbieri, la Parroquia de San Antonio. Asimismo en la Parroquia del Cerro la ceremonia de toma de posesión del nuevo Párroco R. P. Marcos de Montevideo se realizó luego de la Misa de las 19 y 30 horas. En los grabados se puede apreciar al Rvdo. P. Juan Antonio de Montevideo en el Santo Sacrificio, a Su Eminencia Cardenal Dr. Antonio Ma. Barbieri, acompañado del Superior Capuchino Rvdo. Padre Livio y nuevamente Su Eminencia bendiciendo al Padre Juan Antonio de Montevideo.

"Peter Pan" a la pantalla

NUEVA YORK (L.P.S.). Una compañía cinematográfica ha adquirido en cien mil dólares los derechos para filmar la obra clásica de Sir James Barrie, "Peter Pan".

La nueva empresa, Berkeley Films dijo que Audrey Hepburn protagonizará el rol principal pero que su decisión sería tomada después de la lectura del guión que actualmente prepara el autor británico R. Sheriff, y añadió que Peter Sellers haría el Capitán Hook.

Leonard Key, presidente de la compañía, dijo que los derechos los había adquirido del Hospital de Niños de Londres, que los posee, y que esperaba iniciar la filmación panorámica y en color, en Inglaterra y España, en setiembre, para su exhibición en abril del año entrante.

Actividades MUSICALES

LLAMAN A INSCRIPCIONES, la Escuela Municipal de Arte Coral desde el 19 de febrero el 10 de marzo, en Río Branco 1540 (horario de 16 a 20); el Instituto Ercilia Tipo, para clases de canto (Prof. Jorge Algorta), clarinete (Prof. Gunther Prentki) y guitarra (Prof. Pereira Arias), en Colonia 838, todos los días hábiles de 16 a 20; los Amigos de la Zarzuela, en Bartolomé 1320 —2º piso— a quienes deseen integrar el conjunto coral, los martes de 21 a 22.

—El Instituto "Ersilia Tipo" ha abierto un período de inscripciones en Colonia 838, de 16 a 20 hs. para el curso de Clarinete, que dictará el profesor Horst Gunter Prentki. Se invita a todos las personas que quieran integrar la masa coral de la Asociación Uruguaya Amigos de la Zarzuela a inscribirse en su Sede Social, Bartolomé Mitre 1330 2º piso, todos los martes de 21 a 22 horas.

Panorama TEATRAL

Llaman a inscripciones para cursos de Teatros, Instituto de Enseñanza Teatral (Pablo de María 1191) días hábiles de 19 a 22 horas; Escuela de Teatro (Carapé 2014) los lunes, miércoles y viernes de 19.30 a 21.30; El Galpón (Mercedes 1633) del 19 al 22 de febrero de 20 a 21 horas.

En una nueva fecha el cuarto ciclo del show de los barrios, hoy domingo al escenario móvil de la Comisión Municipal de Fiestas, se instala a la hora 20 y 30 en Mariano Moreno y Cádiz y a las 22 y 30 en La Paz y Defensa. Actúan: trío vocal y musical "Ambar", conjunto folklórico "Los Serranos", la vedette española "Dorita de Córdova" en su personaje cómico "La Gallega Prudencia", conjunto vocal "Brindis de Sala" y en la animación Fernando Urrutia.

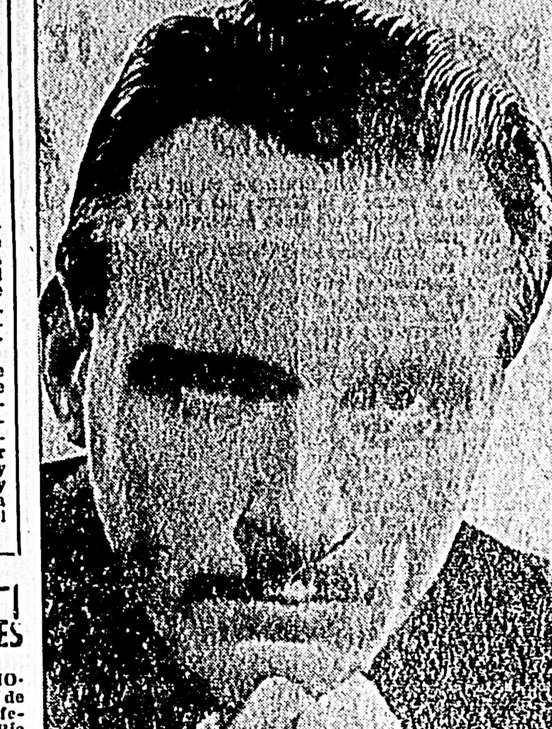
El viernes a las 22 hs., el Teatro Ciudad de Montevideo estrenará bajo la dirección de Concepción Zorrilla "Trampa para un hombre solo" de Robert Thomas.

Varios estrenos y reposiciones se encuentran en ensayo, entre otros: "Fausto Garay un caudillo" por la Comedia Nacional, dirección Ruben Yáñez; "El Televisor" de José Thomas por Teatro Libre, dirección Ruben Castillo; "Sempronio" de Agustín Cuzani, dirección Alfredo de la Peña.

El Instituto de Enseñanza Teatral inicia el 1º de marzo los cursos de Teatro, Impostación de la voz, Piano, Solfeo y Declamación. Las inscripciones se reciben en Pablo de María 1191 de 19 a 22 horas.

"Escuela de Teatro" llama a inscripciones para cursos de Arte Escénico, Pantomima e Improvisación, y otros. Los interesados deberán presentarse lunes, miércoles y viernes de 19 y 30 a 21 y 30 en Carapé 2014.

Teatro del Pueblo con la dirección de Ruben Yañez dará comienzo a su temporada de Plata con "Yerma" de García Lorca. Simultáneamente a los ensayos se prepara un gran acto al cual están invitadas autoridades periodistas, fundadores de la Institución y gente de teatro. Se llevará a cabo el próximo 22 y servirá para dar a conocer el panorama de festejos que el decano de los grupos teatrales realizará en el presente año.



Arturo Benetti Michelangeli

Debut de un gran pianista

RACHMANINOFF: Concierto Nº 4 para Piano y Orquesta en Sol Menor, Opus 40; Ravel: Concierto en Sol Mayor para Piano y Orquesta; ambos por Arturo Benedetti Michelangeli con la Orquesta Philharmonia de Londres bajo la dirección de Ettore Gracis. Disco Angel, UAL 12233, editado por Inds. Fonográficas Gioscia. Beethoven: Concierto Nº 5 para Piano y Orquesta en Mi Bemol, Opus 73, por Rudolf Kirkusny con la Orquesta de Pittsburgh bajo la dirección de William Steinberg. Disco Capitol, P-8419, editado por Inds. Fonográficas Gioscia. Tschaikowsky: Concierto Nº 1 para Piano y Orquesta en Si Bemol Menor, Opus 23, por Leonard Pennario con la Orquesta Filarmónica de Los Angeles bajo la dirección de Erich Leinsdorf. Disco Capitol, P-8417, editado por Inds. Fonográficas Gioscia.

Las ediciones nacionales empiezan a ocuparse de artistas que han sido ovacionados por los públicos de los centros musicales del viejo mundo. Tal el caso de Arturo Beneditti Michelangeli, uno de los grandes pianistas de la actualidad y el más ilustre de los italianos que cultivan el teclado. Ganador del concurso de Ginebra poco tiempo antes de la segunda guerra mundial, la carrera de Michelangeli comenzó prácticamente después de 1945. Muy joven, el pianista triunfó en Europa y fué aclamado como uno de los grandes pianistas de su generación. Su pasión por la enseñanza lo recluye lejos de las candilejas, las que ve muy de vez en cuando, aunque su arte, recorra el mundo por medio del disco.

La visión que brinda Michelangeli de Ravel y Rachmaninoff es fascinante. Por de pronto, el Concierto en Sol Menor recibe una interpretación deslumbrante. El primer tiempo adquiere en sus manos un carácter demoníaco, en abierto contraste con la calma interior que caracteriza al segundo movimiento de un lirismo exquisito y el desborde instrumental del tercero. La obra sirve a la medida para determinar la musicalidad de un pianista. Y Michelangeli demuestra los puntos que calza en esta materia. Técnica perfecta, limpieza increíble, pero vivencia musical de una pulcritud y penetración ejemplares. El Cuarto Concierto de Rachmaninoff, bastante más fino que el reiterado Segundo, permite a Michelangeli una visión muy fina del estilo romántico del compositor, donde el diálogo del piano con la orquesta se fusiona en forma excelente desde el punto de vista musical, limitándose los micrófonos a lo que obtienen los intérpretes. Además, la toma de sonido de ambas obras es de primera calidad y el comportamiento de Ettore Gracis muy efectivo.

No pasa lo mismo con la Sinfonía de Pittsburgh, conducida por Steinberg en la versión del Concierto "El Emperador". Aquí Firkusny sabe lo que tiene entre manos, pero los técnicos de la Capitol lo colocaron en primer plano olvidando que musicalmente el balance de planos sonoros tiene una importancia fundamental. Firkysny tiene mucha más suerte en discos cuando no ejecuta composiciones con orquesta. Es un gran pianista y su Beethoven tiene estatura pero se debilita por una falla muy común en los registros de conciertos: la presencia y la conducción de la orquesta.

Luego de lo que hicieron recientemente Van Cliburn y Gilels con el Concierto de Tschaikowsky, no parece prudente insistir sobre obra tan repetida a la par que castigada. Pennario la ataca con seguridad pero sucumbe a la primera trivialidad que incluye la partitura, aunque Leinsdorf y la Filarmónica de Los Angeles se ubiquen bien ante los micrófonos y resulten un conjunto más efectivo que la Orquesta de Pittsburgh y Steinberg. La toma de sonido es de primer orden en este registro y los tres ejemplares producidos por Gioscia ostentan una buena edición. RAYBE.

DISCOGRAFIA

De Kempe a Paray pasando por Keilberth

Tschaikowsky: Sinfonía Nº 5 en Mi Menor, Opus 64, por la Orquesta Filarmónica de Berlín bajo la dirección de Rudolf Kempe. Disco Angel, UAL-12225, editado por Industrias Fonográficas Gioscia. Haydn: Sinfonía Nº 96 en Re Mayor ("El milagro"); Mozart: Sinfonía Nº 35 en Re Mayor ("Haffner") K. 385; ambas por la Orquesta Sinfónica de Detroit bajo la dirección de Paul Paray. Disco Mercury, MG.50129, editado por Inds. Fonográficas Gioscia. Haydn: Sinfonías Nos. 101 en Re Mayor ("El reloj") y 85 en Si Bemol Mayor ("La Reina"); ambas por la Orquesta Sinfónica de Bamberg bajo la dirección de Joseph Keilberth. Disco Telefunken, LT-6615, editado por Editorial Antar S. A.

Rudolf Kempe es una de las grandes batutas de la actualidad. Luego de una carrera jalonada de triunfos en las salas de concierto y en los teatros líricos europeos, Kempe aparece en los últimos años como una de los continuadores más firmes de la gran tradición musical alemana. Su estilo, sin embargo, no se entronca muy directamente con las concepciones de un Weingartner o de un Furtwangler, para citar dos figuras solamente de un pasado glorioso. Kempe parece más ecléctico que ellos por lo menos en esta visión de la Quinta Sinfonía de Tschaikowsky, la que vierte con mucha ligereza, efectiva musicalidad y penetrante sentimiento. No busca la fácil exhuberancia que Tschaikowsky patrocina, ni la trivialidad que el compositor consiente repetidamente, sino que, por el contrario, tiende a una expresión sincera, simple, exenta de toda enfatización absurda, para dar una interpretación actual, prolija y bella de una sinfonía que es popular por su adagio cantabile. Pero este adagio no es meloso en manos de Kempe, sino digno, sobrio, nada más que romántico sin "ismos" enfermizos de ninguna especie.





RUDOLF KEMPE

La Orquesta Filarmónica de Berlín se beneficia de una toma de sonido de primer orden lo que patentiza aún más la extraordinaria calidad de este organismo sinfónico ejemplar, muy dúctil y estupendamente efectivo en manos de Kempe, quien no solo impuso un estilo a la orquesta sino que, además, exigió un registro sonoro perfectamente acorde con su concepción de la obra. Correctamente editado, el ejemplar comunicado denota algunos ruidos de superficie en los comienzos de cada cara que bien pudieron evitarse.

—Haydn permanece bastante olvidado en los catálogos nacionales. Con una obra muy extensa y hermosa, recién comienzan a editarse varias de sus sinfonías más importantes, entre las cuales figuran seguramente las que contiene esta placa. La Nº 85, llamada "La Reina" tal vez porque fue preferida por María Antonieta; conjuntamente con la Nº 101, que acusa el compás de un péndulo de reloj en su segundo tiempo, pertenecen a épocas distintas pero documentan maravillosamente el arte siempre fresco del llamado "padre de la sinfonía". Keilberth y su Orquesta de Bamberg, próximo visitantes de nuestra temporada de conciertos, ofrecen sendas interpretaciones plenas de finura y estilo. Keilberth ha demostrado ya en la discografía nacional ser un director de una gran ductilidad que se siente cómodo en muchos compositores. Su formación universal determina esta calidad esencial que sin llegar a grandes alturas, ostenta una propiedad musical apetecible. El Haydn de Keilberth es clásico sin poseer la gimnástica de Toscanini, bien detallado, musicalmente rico y sugerente, sin llegar a las sutilezas de Walter. No cabe duda de que Haydn de Keilberth no es común, sino por el contrario, muy fino y conceptualmente impecable.

La Orquesta de Barmberg es un organismo obediente en manos de su director estable y este ha logrado un "ensemble" prolijo y eficiente, donde todos los instrumentistas sirven al conjunto, según se evidencia por una toma de sonido efectiva y una edición muy eficiente.

Entre el Haydn de Keilberth y el de paray existe una notable distancia en beneficio del primero. Paray parece un intérprete estandarizado Haydn no vibra en sus manos. Tiene una opacidad inocultable y una presencia solo formal de la toma de sonido. Mozart y su exquisita "Haffner" no logran mejorar las cosas. Es verdad que tanto Haydn como Mozart son muy difíciles de interpretar, pero en esta placa Paray está lejos de ellos, aunque Mercury los sirva con gran técnica y buena edición. - RAYBE

Obras y escenarios

Nueva York (L.P.S.)— El crítico teatral del New York Times, Hopard Taubman, se mostró entusiasta con la producción de "Romeo y Julieta" que el elenco del teatro "Old Vic" de Londres, puso en escena aquí.

Manifiesta que la protagonización de Franco Zeffirelli tuvo la brillantez, el gusto y claridad de las tierras mediterráneas en el marco de las soberbias estructuras y matices oscuros de la antigua Italia. Taubman elogió la participación de las principales figuras y dice que John Stried y Joanna Dunham conforman un Romeo y Julieta que satisface ampliamente, travendo a la escena del balcón la sensación del amor juvenil en su deseo, dulzura e incontenible arrebato.

—"Antigone", la adaptación por Jean Anouilh, de la tragedia de Sófocles, producida por la British Broadcasting Corporation, fue presentada en los Estados Unidos en televisión y calificada en un artículo de crítica del "NewYork Times" como "una obra de trascendental profundidad, belleza y emoción". Según la crítica, Dorothy Tutin "interpreta el papel de Antígona de manera irresistible por su cálido apasionamiento, convicción y pesar". La versión de Anouilh fue traducida al inglés por Lewis Galantiere, dramaturgo norteamericano. Este programa será presentada más tarde por la Cadena de Televisión Educativa Nacional, en las 58 emisoras no comerciales de los Estados Unidos.

Teatros, Conciertos, Variedades

En los Cines de Barrios

SALAS DE ESTRENO

AMBASSADOR - 88211 Julio H. y Obes 1325	Viaje al fondo del mar	13.30, 15.55, 18.5, 20.15 y 22.25.	Aventuras de ciencia ficción con un submarino atómico.	1B
ARIEL - 85504 18 de Julio 1215	La chica de Hamburgo	13, 14.55, 16.50, 18.45 20.45 y 22.45.	Tema sórdido ambientado en Alemania.	—
CALIFORNIA - 91242 Colonia 1329	El Rey de Reyes	17.30, 21.30.	Espectacular relato bíblico en technicolor	2A
CENSA - 401746 18 de Julio 1710	Tuya en Setiembre	13.15, 15.50, 18, 20.20 22.35.	Divertida comedia con G. Lollobrigida y R. Hudson.	2B
CENTRAL - 95384 Rondeau 1383	El analfabeto	14, 16.15, 18.20, 20.30 y 22.40.	Limpio humorismo de Cantinflas, en la adopción de una cartilla básica	2A
COVENTRY 91306 Yi 1317	Qué bonito amor	13, 14.30, 16.10, 17.50, 19.30, 21.10 y 22.50.	Comedia musical mejicana con Antonio Aguilar y Lida Beltrán.	—
18 DE JULIO - 80497 18 de Julio 1286	Salvajes inocentes	13.30, 15.40, 17.55, 20 y 10 y 22.25.	Aventuras a la americana, ambientada entre esquimales.	—
EL POLVORIN - 97667 18 de Julio 1265	Conquistados por el amor	13.30, 15.30, 17.10, 19. 20.50 y 22.40.	Narración sentimental ambientada en los Alpes Bávaros.	—
IGUAZU - 94307 18 de Julio 1265	La dolce vita	12.45, 15.45, 18.45, 21.45.	Profusa presentación de una sociedad corrupta y ociosa.	3
METRO - 87651 San José 1211	La máquina del amor	13, 14.50, 16.40, 18.30, 20.20 y 22.10.	Comedia americana basada en una obra teatral.	—
PLAZA - 95385 Pza. Cagancha 1123	Pic nic	14, 16.15, 18.25, 20.35, 22.50.	Historia dramática en torno a pasiones y erotismo.	2C
RADIO CITY - 88184 Ibicuy 1269	Rififí entre mujeres	13, 14.30, 16.10, 17.50, 19.30, 21.10 y 22.50.	Policial virtuosística con despliegue de violencia y participación femenina.	—
TROCADERO - 90200 18 de Julio 1301	Los falsos héroes	13, 15, 17, 19, 21 y 22 50	Historia de guerra donde se mezclan miserias diversas.	2C

Continuados

Urundaí, en gran performance, triunfó en el "J. Club de Rosario"

Una agradable temperatura y un sol radiante se aunaron ayer para dar brillo y un hermoso marco a la disputa del Premio Jockey Club de Rosario, nombre con el que nuestro Jockey Club rinde homenaje a la entidad rosarina.

Luego del paseo preliminar en el que los competidores demostraron un ajuste perfecto en su training, el público hizo sus apuestas en forma entusiasta, totalizándose en esta carrera una venta de casi $ 120.000. Salió airoso URUNDAI, un hijo de Ulano, que indudablemente con este triunfo ha señalado la mejor performance de su corta campaña. Tuvo en Elbio Rivero, un jinete eficaz que desde el "vamos" lo situó en un puesto intermedio, cerca de los punteros que lo fueron Tudor Brown y Whip, para una vez entrados al derecho impulsar a su cabalgadura por el centro de la pista, dominando de inmediato a sus rivales, obteniendo ventajas que fueron de varios cuerpos, al cruzar la sentencia, sobre su más inmediato escoltante, Colorín Colorao. Urundaí, que pertenece a un entusiasta aficionado, tiene aun un excelente programa en los handicaps, y aun en los pesos por edad. Su cuidador E. Sosa, merece plácemes por el estado que le ha dado y lo bien que le selecciona sus compromisos.

Colorín Colorao, que llegó segundo, tuvo algunos tropiezos en el desarrollo, sin los cuales hubiera llegado más cerca. Picó en punta y luego dejó pasar ubicándose quinto, por adentro, pero en el codo fue cerrado y tuvo que levantar, perdiendo posiciones y demorando así su atropellada. Cada vez corre mejor el vástago de Atabor y creemos que pronto dará satisfacciones a sus propietarios, "turfmans" de ley.

Tercero llegó Lampeao, a escasa distancia del segundo. Kabir, que clausuró el marcador se desempeñó bien. Tuvo algunos tropiezos en la recta opuesta, dando luego el codo final muy abierto.

Rumbo al pesaje, tras su victoria, va Urundaí.

Urundaí, conducido por E. Rivero, llega triunfador al disco en el clásico "Jockey Club de Rosario".

La llegada del clásico, vista de frente. Urundaí, avanza como seguro vencedor.

PRESIDENCIAL, CON LEGUI, VENCIO AYER EN S. ISIDRO

1ª carrera — Premio GLORATION — 1.200 metros

COMPETIDORES	COTIZACION G.		SPORT G.	P.	Hub. pagado
1 Hark! 51	155925	C. Sauro	6.00		
2 Carnaval 54	162050	A. Echrt (2)			7.10
3 Eslavo 57	130600	J. Torres (1)			4.80
4 D' Damián 59	195600	H. Bouley (5)			5.70
Brasilia 55	25275	M. García			36.70
Coman'te 54	81775	J. Camoretti			11.30
Total	752125		COB. 46, $ 10.10		

Retirados: Quebrada () e Incienso (8). — El ganador, Hark! pertenece al stud Parejero. — Es hijo de Sideral y Holda. — Cuidador: E. Etchechoury. — Ganada por 1 1' cpo.; del 2º al 3º, 1.1|2 cpo.— Tiempo: 1'13".

2ª carrera — Premio CASCABEL — 900 metros

COMPETIDORES	COTIZACION G.	P.		SPORT G.	P.	Hub. pagado
1 Florismart 55	171525	21300	Guerna (6)	8.20	3.50	
2 Escévola 55	178775	29650	L. Calvette (1)		3.50	8.30
3 Logisel 55	21225	4350	A. Demattei			66.20
4 Cantalupe 55	528375	36800	H. Cl'dini (2)			2.80
Ferumbrás 55	166025	18300	A. Etchart			8.50
Ebor 55	4800	8350	H. Raia			29.20
Acorisón 55	37475	6975	C. Sauro			37.80
Totales	1142400	116725				

Retirados: Tierno (3), Hegel (5), Morochuco (7), W. Cros (8), y As de Pique (12). — El ganador, Florismart, pertenece al stud Almir. — Es hijo de Fierabrás y Belice. — Cuidador: R. A. Cortez. — Ganada por 1.1|2 cuo.; del 2º al 3º 4 cps. — Tiempo: 54" 3|5.

3ª carrera — Premio GATITO — 1.500 metros

COMPETIDORES	COTIZACION G.	P.		SPORT G.	P.	Hub. pagado
1 Jalón 56	991000	105100	H. Claf' (8)	3.40	2.50	
2 Hot Temper	282825	39750	O. Cos.za (6)		3.60	11.30
3 Phillus 56	35200	11975	J. Caballero (13)		7.50	90.20
4 Indo 56	50000	13650	J. Walsh (11)			64.10
Vaudeville 56	133650	26500	A. Longo			24.00
Bengali 56	13675	5875	R. Tavella			232.80
Tusculán 56	9875	3650	H. Artigas			326.40
El Rayo	45400	12725	G. Pérez			70.60
Elonce 56	529750	60375	R. Rutti			6.10
Pinto 56	63200	19575	O. Dorado			50.60
Impulsivo 56	214525	38150	A. Etchart			15.00
M. Home 54	232625	52075	R. Encinas			13.80
Totales	2604275	389700				

Retirados: M. Amour (4), P. Ramírez (5), Cósmico (9) y Tamanaco (10). — El ganador, pertenece al stud Cachari. — Es hijo de Argur y Jovenzuela. — Cuidador: D. E. Lora. — Ganada por 1.1|2 cup.; del 2º al 3º 3 cups. — Tiempo: 1'32" 1|5.

4ª carrera — Premio DANTON — 1.800 metros

COMPETIDORES	COTIZACION G.	P.		SPORT G.	P.	Hub. pagado
1 Pervenche 56	205600	26175	G. Rivero (5)	8.30	4.60	
2 Imperativa 56	199300	35850	C. Sauro		3.90	8.60
3 Valorada 56	74050	15275	P. Loffiego (7)		6.60	26.50
4 Terrosa 56	530175	106800	R. Ciafardini			3.40
Miradita 56	4650	3200	D. Magariño			364.50
Boncha 56	17050	8950	C. Monina			99.80
Ponentina 56	15600	5250	G. Pérez			106.70
Retacona 56	34450	14450	A. López			49.20
Lambacuá 56	176375	38050	J. Torers			9.70
Chacana 56	119925	27425	I. Legisamo			14.10
Guipuz'na 56	12450	5550	J. Walsh			135.90
Totales	1380425	237275				

Retiradas: La Jota (1), La Diligencia (2), Comprometida (10) y Fleur d'Oor (15). — Laganadora, Pervenche pertenece al stud E. C. P. — Es hija de Atabor y Cañería. — Cuidador: R. Brancacio. — Ganada por 2 cpos.; de la 2ª a la 3ª 1|2 psczo — Tiempo: 1'50" 2|5.

5ª carrera — Premio JUDEA — 2.400 metros

COMPETIDORES	COTIZACION G.		SPORT G.	P.	Hub. pagado
1 Presid'cial 51	719200	I. Legísamo	3.70		
2 Socio 52	701525	C. Sauro			3.80
3 Montecris' 59	382175	O. Nardi			6.90
4 Paranin'o 56½	158400	A. Etchart			16.60
Tabac 55	164125	J. Camoretti			16.00
Totales	2125425		COMB. 45, $ 4.00		

Retirados: Adelantado (6) y Libres (7). — El ganador, Presidencial, pertenece al stud El Marítimo — Es hijo de Pretexto y Entereza. — Cuidador: S. Lema. — Ganado por 1|3 psczo.; del 2º al 3º, 1cupo. — Tiempo: 2'29" 1|5.

6ª carrera — Premio ATLETA — 900 metros

COMPETIDORES	COTIZACION G.	P.		SPORT G.	P.	Hub. pagado
1 Bessy 53	565800	60325	G. Riv'o (11)	9.70	2.90	
2 Tessie 55	719025	78550	C. Sauro (20)		2.70	7.70
3 Eleática 55	979525	101350	R. Rutti (6)		2.50	5.60
4 Niri	1251325	85750	A. Sánchez (2)			4.50
Fusa 56	100150	19200	H. Ciafardini			55.10
Son-Peya 56	39400	9000	T. Albertini			139.80
M. Legend. 55	131275	21300	J. Cacho			42.10
Bandola 55	22825	7600	H. Raia			240.80
Provenan' 55	292025	60275	J. Ortiz			1880
Besa 55	381500	46975	H. Bouley			14.40
Totales	4463850	490325				

Retiradas: Ibirá (3), Jocosa (4), Halalá (5), Lindatuca (7), Trevinga (9), Fundy (12), Fábula (13), Tedesca (14), Gloxínea (16), Corsaria (19), Itilbari (21) y Macanera (22). — La ganadora Bessy pertenece al stud El Rubio. — Es hija de Seductor y Betsy. — Cuidador: R. Bracacio. — Ganada por 2 cpos.; de la 2ª a la 3ª 1 1|2 cpos. — Tiempo: 54" 1|5.

7a. carrera — Premio BONAPARTE — 2.000 metros

COMPETIDORES	COTIZACION G.	P.		SPORT G.	P.	Hub. pagado
1 Sonorico 57	405275	46800	C. Zingoni	8.40	3.10	
2 En 57	729450	116325	D. Demilio		2.40	4.90
3 Rafronto 57	265325	36850	F. Sola		3.50	13.00
4 Quick Silver	88775	19550	L. Calvete			38.80
Burujon 57	229700	27950	J. Arriagada			15.00
Yoyo 57	77525	17925	B. Castro			44.20
Cascanueves 57	134700	21525	S. Arriagada			25.50
Figural 57	73250	14825	J. Ortiz			46.80
Tobruk 57	66900	14125	H. Casalotti			51.30
Petruchio 57	110325	25225	J. Leguizamón			30.70
Jocko 55	110550	27200	J. Malhado			30.70
Andaniño 55	492400	54700	J. Villegas			7.00
Totales	2784775	424375				

Retirados: Flameo y Filipón. — El ganador: Sonórico es hijo de Richer y Sonórica. — Pertenece a la caballeriza: El Aparte. — Cuidador: E. Solari. — Ganada por 3 cpos.; el 3º a 2 cpos. — Tiempo: 2' 3" 2|5.

8a. carrera — Premio ERIDAN — 1.200 metros

COMPETIDORES	COTIZACION G.	P.		SPORT G.	P.	Hub. pagado
1 Sharp 53	670525	60700	C. Sauro	7.70	3.50	
2 V. Colomba	1305475	117900	J. Fajardo		2.70	4.20
3 Colombe 55	266250	27675	J. Torres			19.60
4 Hervine 55	761250	67500	J. Camoretti			6.80
Q. Luck 55	688950	52600	J. C. Gutiérrez			7.50
Caballina 55	119425	17500	R. Rutti			43.70
Taroma 55	163175	26850	H. P. Artigas			31.00
Pamplona 52	265975	36750	R. Encinas			19.70
Totales	4246025	407475				

Retiradas: Ever Mine, Novicia, Talonada, Tejonera, Chozna y Beef. — La ganadora: Sharp, es hija de Tatán y Smart. — Pertenece a la caballeriza: Comalal. — Cuidador: Juan Lapistoy. — Ganada por 1|2 pescuezo; la 3a. a 1|2 pescuezo. — Tiempo: 1' 11".

9a. carrera — Premio MAMELUKE — 1.500 metros

COMPETIDORES	COTIZACION G.	P.		SPORT G.	P.	Hub. pagado
1 Negligente 56	66675	12010	Vallejos	62.80	10.90	
2 Meacordi 56	498675	46825	O. Nardi		4.20	8.60
3 Sun White 56	47000	7500	R. H. Ciafardini		16.60	91.00
4 Laddie 56	454525	47575	R. Ciafardini			9.40
Tesino 56	204650	29725	C. Sauro			21.00
Mirliton 56	337250	40750	H. Anacona			12.60
Siete Pecados	641825	42175	O. Cosenza			6.70
Flameador 56	13875	3800	F. Doval			309.40
Radius 56	485025	54950	A. Etchart			8.80
Peregrino 54	21200	5025	R. Rodríguez			201.00
Comadreo 54	724325	79200	E. Jara			5.90
Totales	3495025	369725				

Retirados: Endimion, Safari, Fidipo y Cachuelo. — El ganador: Negligente es hijo de Optimo y Novata. — Pertenece a la caballeriza: "Los Cobres". — Cuidador: R. J. Freytes. — Ganada por: hocico; el 3º a 1 cuerpo. — Tiempo: 1' 31" 3|5.

10a. carrera — Premio TOM POUCE — 1.100 metros

COMPETIDORES	COTIZACION G.	P.		SPORT G.	P.	Hub. pagado
1 Vernal 53	401225	23325	J. Torres	11.60	5.40	
2 Suertelin 56	729150	39375	I. Leguisamo		4.00	8.20
3 Enloquecido 53	327150	32250	J. Vallejos		4.50	18.10
4 Tucambill 53	778050	36550	A. Sánchez			7.70
Diamond 56	55875	11675	A. Etchart			106.20
Boppard 53	135300	11475	R. Rodríguez			43.80
Dominante 53	623900	33900	R. H. Ciafardini			9.60
Bonigol 53	406725	48350	R. Cariaga			14.50
Pipón 53	281500	29650	A. Cufre			21.00
Tarascón 53	1090500	77325	A. Vela			5.40
Totales	4841375	339375				

Retirados: Empate, Malvado, Isakito, Trigoro, Timbeador, Femor y Player. — El ganador: Vernal es hijo de Argur y Sagitaria. — Pertenece a la caballeriza: Giselle. — Cuidador: F. Martin. — Ganada por: 1 1|2 cpo; el 3º a hocico. — Tiempo: 1' 24".

Yours Truly ganó la última: Brillante faena de Domínguez

En la primera Santainés, que venía de ganar, obtuvo un nuevo triunfo, dirigida con acierto por el aprendiz Nuttes quien luego de ubicarla cercana a la puntera, Cha Cha Cha, la impulsó por adentro, ganando así una linda carrera. Segunda llegó Tacamaca, en carga que no fue peligrosa.

Quick, que hasta ahora no había avalado el buen concepto que de sus condiciones tienen en su stud, ayer respondió plenamente, ganando su primera carrera de punta a punta y en excelente estilo. Segundo llegó Juguetón un debutante de muy buen pedigrée, que será útil o su caballeriza. Tercero lejos Bilbao, que no respondió al fanatismo de que fue objeto.

En la de yeguas ganadoras de una salió airosa Marmolina, que cuando parecía seguro el triunfo de Aria, cargó por afuera adjudicándose así la victoria. Segunda la citada Aria, que se filtró por dentro al entrar al derecho, pareciendo una segura ganadora: está en puerta la defensora del Stud Don Conrado. Tercera llegó ¡Quiá! en carga de último momento.

Yuyunusa, una hija de Sloop que defiende los tradicionales sedas del stud Fraternidad, se impuso en la cuarta carrera, repartiendo un buen dividendo. Fue muy bien presentada por el "entraineur" Ferro, quien anota continuados triunfos, marchando ya cortado al frente de la estadística. Segunda Cumbrera, pupila de Rogelio Rodríguez que tuvo contratiempos; gana enseguida. Tercera lejos Impasible, que no fue peligrosa. Apain hizo el tren, pero al entrar al derecho comenzó con sus manosidades, corriendo en zig-zag.

De punta a punta y en estilo sugestivo se impuso Raleón, un hijo de Rianco al cuidado de E. Moreira. A través de esta victoria dejó entrever estimables velocidades que le auguran una buena campaña. Segundo llegó Ladero y tercero, sin ser peligroso en ningún lado, el gran favorito Zorro, que sigue llevando elevadas cotizaciones, sin justificarlas.

Vasco Angel que reaparecía en Maroñas, luego de lucidas actuaciones en Las Piedras, se impuso en la sexta carrera, muy bien dirigido por Mario Sigugnana, uno de los buenos látigos maroñenses. Siguió de cerca al puntero Arriero y, cuando éste se abrió algo al entrar a la recta, por ese claro impulsó Ligugnana a su cabalgadura, ganando así una linda carrera. Segundo llegó Relay, en carga y tercero Lancaster, que no respondió a su favoritismo.

Silvaner, al que Freddy Trías lo presentó en magnífico estado se impuso en el Premio Remate. Realizó una carrera valiente ya que desde los primeros tramos fue a ofrecer lucha al puntero Cedillo, al que dominó al entrar a la recta, resistiendo luego muy bien las cargas de Perico y Elmo, que en ese orden lo escoltaron de cerca. Elmo pudo ganar, pero tuvo algunos tropiezos, en el desarrollo y dio el codo final muy abierto. Cuarto Lepanto y quinto el puntero Codillo, que junto con Silvaner, en una partida que fue anulada corrieron apareados más de 200 metros.

En la última carrera Yours Truly, impecablemente dirigida por Domínguez dió desquite a sus partidarios. Se impuso fácil, y vino en carrera en la tercera colocación, siguiendo a Buena Suerte y Altamira, que hicieron tren y al entrar al derecho, su jockey la hizo avanzar, por afuera, en forma paulatina, para imponerse al final por tres y medio cuerpos. Segunda se mantuvo Buena Suerte, que gana enseguida y tercera, en carga Plenitud.

Es indudable que Domínguez se luce de continuo con esta hija de Barnes Park, a la que ha acostumbrado a correr de atrás, amansándola, y haciendo valer sus velocidades en la recta.

LAS CARRERAS DE MAROÑAS EN LOS 300 Y EN EL DISCO

SILVANER SE ADJUDICO EL PREMIO REMATE EN LA OCTAVA CARRERA, CON A. GARCIA, EN ITUZAINGO

1ª carrera — Premio SEÑALERO — A las 14.—

COMPETIDORES	COTIZACION G.	P.	SPORT G.	P.	Hub. pagado
1 Santainés 59/56, T. Nuttes (1)	2032	718	6.40	2.80	
2 Tacamaca 58½, E. Rivero (2)	2812	663		2.80	4.80
3 Ketmia 57½, J. Gularte (4)	2954	598			4.50
4 C. C. Cha 57½, A.l.Stos. (3)	1279	309			9.70
5 Liró-Liró 56½/53, R. Cast. (5)	450	112			26.80
Totales	9547	2400	COMB. 12, $ 8.70		

Retirada: La Cosechera (6). — La ganadora: Santainés, pertenece al stud Guardia Nueva. — Es hija de Sloop y Santarellina. — Cuidador: Man. Rodríguez. — Ganada por varios cuerpos; del 2º al 3º 1 1|4 cpo.; del 3º al 4º 1 1|2 cpo. — Tiempo: 1'33" 4|5.

2ª carrera — Premio POLO — 1.700 mts.

COMPETIDORES	COTIZACION G.	P.	SPORT G.	P.	Hub. pagado
1 Quich 56, A. Aguiar (5)	1401	253	15.40	8.60	
2 Juguetón 56, L. Camarán (3)	4369	592		4.80	5.40
3 Bilbato 56, R. Ferreira (4)	7367	1866			3.40
4 Marcial 56, R. Ferreira (4)	1214	238			17.90
5 Rey Mago 56, H. Castro (6)	2387	539			9.40
Dominante 56½, J. L. Pérez	97	38			180.60
Totales	16838	3526	COMB. 35, $ 34.50		

Corrieron todos. — El ganador, Quich, pertenece al stud Fortaleza. — Es hijo de Quid y Duty. — Cuidador: G. Ponciolo. — Ganada por 4 cpos.; del 2º al 3º, v|cpos.; del 3º al 4º, 2 cpos. — Tiempo: 1'45".

3ª carrera — Premio PLATUDA — 1.200 mts.

COMPETIDORES	COTIZACION G.	P.	SPORT G.	P.	Hub. pagado
1 Marmolina 53/51 A. da Luz (6)	2667	1199	13.20	3.70	
2 Aria 53, O Domínguez (7)	7419	2891		2.70	5.10
3 ¡Quiá! 54/50, J. Facio (4)	2046	695		5.10	17.20
4 Mi Charito 53/51, L. Rod. (9)	3091	1080			11.60
5 Titania 53, H. Castro (10)	2404	1080			11.60
Valerosa 56/57.400 R. Rey	688	310			47.70
Obsesión 54½ R. Ferreira	2504	809			14.10
Bobada 54, Am. García	2256	863			15.70
Costa Brava 53.52.300, R. Fer.	2883	838			12.30
Borrachuela 52½/50½ A. de Santos	1357	695			25.70
Totales	27315	10221			

Retiradas: Carpita (5), Fashión (12). — La ganadora, Marmolina, pertenece al stud Los Cachorros, es hija de Enterprise y Marfilina. — Cuidador: M. Larramendi. — Ganada por 1 pescuezo, del 2º al 3º ventaja mínima, del 3º al 4º 2 1|2 cpos. — Tiempo: 1'14" 4|5.

4ª carrera — Premio BARBARROJA — 1.500 mts.

COMPETIDORES	COTIZACION G.	P.	SPORT G.	P.	Hub. pagado
1 Guyunusa 55, A.d.l.Santos (6)	3318	1001	14.10	4.70	
2 Cumbrera 55, L. Camarán (3)	6537	1337		4.00	7.50
3 Impasible 55, J. Gularte (7)	1511	556		7.00	30.40
4 Armenia 55, E. Lima (2)	5074	1260			9.50
5 Aapain 55, A Aguiar (1)	4297	1006			11.10
Zina 55, O. Domínguez	9592	2278			5.30
Ivanatrás 55, A. da Luz	3543	1538			13.30
Musmena 55/56½, I. Rey	2252	654			20.50
Totales	36124	9630	COMB. 25, $ 41.90		

Retirada: Chantadora (4). — La ganadora Guyunusa pertenece al stud Fraternidad. — Es hija de Sloop y Tacuara — Cuidador: J. Ferro. — Ganada por 1|2 cpo.; de la 2ª a la 3ª, 4 cpos.; de la 3ª a la 4ª 2 1|4 cpos. — Tiempo: 1'33" 2|5.

5ª carrera — Premio BORBOLIN — 1.300 mts.

COMPETIDORES	COTIZACION G.	P.	SPORT G.	P.	Hub. pagado
1 Raleón 56, A. Aguiar (9)	5166	1055	9.10	2.80	
2 Ladero 56, L. Caramán (6)	4912	1607		2.50	10.00
3 Zorro 56, I. Rey (10)	19398	3878		2.20	3.00
4 Espartillo 56, J. Velázquez (4)	788	271			54.90
5 Lángaro 56, E. Sosa (7)	789	407			54.80
Ascot Park 56, J. C. Pérez	973	308			46.80
Don Bosco 56, A. Bautista	1743	719			27.10
Murciélago 56, A. García	3472	1080			14.00
Totales	37516	9335	COMB. 47, $ 26.80		

Retirados: El Cocinero (3) y Guaraní (5). — El ganador Raleón pertenece al stud La Loma. — Es hijo de Rianco y Pretexta. — Cuidador: E. Moreira. — Ganada por v|cpos.; del 2 al 3º, 1|4 cpo.; del 3º al 4º, v|cpos. — Tiempo: 1'20" 1|5.

6ª carrera — Premio SCHERZO — 1.300 mts.

COMPETIDORES	COTIZACION G.	P.	SPORT G.	P.	Hub. pagado
1 V. Angel 54, M. Ligug'na (6)	4785	1119	11.40	3.90	
2 Relay 54, A. da Luz (5)	3995	998		4.20	13.50
3 Lancaster 57, T. Nuttes (1)	12513	2151		3.00	4.70
4 Slide 53, O. Domínguez (8)	9465	2285			6.00
5 Curico 53, H. Rodríguez (7)	1570	532			33.60
Arriero 53, H. Rodríguez	3215	976			16.60
Ebro 54, L. Leites	1510	585			34.70
Zeus 53, M. Hernández	4800	1189			11.04
Totales	41862	9865	COMB. 45, $ 33.20		

Retirados: Braselli (3), por prescripción veterinaria. — El ganador, Vasco Angel, pertenece al stud Pajas Blancas. — Es hijo de Churrinche y Lakarre. — Cuidador: J. Gómez. — Ganada por 2 1|4 cpos.; del 2º al 3º v|cpos.; del 3º al 4º, 1|2 cpo. — Tiempo: 1'20" 1|5.

7ª carrera — Premio JOCKEY CLUB DE ROSARIO — 1.800 ms

COMPETIDORES	COTIZACION G.	P.	SPORT G.	P.	Hub. pagado
1 Urundai 54, E. Rivero (5)	14110	2785	5.10	3.20	
2 C. Colorado 50, O. Domin. (9)	9243	2743		3.20	7.60
3 Lampeao 61, A. C. García (1)	4059	1128		4.90	16.60
4 Kabir 50, A. A. Rodrig. (10)	2552	843			26.10
5 Whip 52, A. Aguiar (8)	2307	936			28.80
Zatopek 58, A. Teixeira	761	297			75.80
Bombonera 57, A. Daluz	1199	539			51.70
Utrillo 55, H. Castro	7415	2273			9.30
Por Favor 52, R. Ferreira	8678	2698			8.10
Tudor Brown 50, J. Gularte	1977	782			33.70
Totales	52301	15024			

Retirado: Warrior. — El ganador: Urandaí es hijo de Ulano y Norita. — Pertenece a la caballeriza El Conejo. Cuidador Ev. Sosa. — Ganada por vs. cpos.; el 3º a vent. mínima; el 4º a 1|2 cpo. — Tiempo: 1'49" 2|5.

8ª carrera — Premio REMATE — 1.600 mts.

COMPETIDORES	COTIZACION G.	P.	SPORT G.	P.	Hub. pagado
1 Silvaner 52, Am García (13)	7981	1966	7.10	3.50	
2 Perico 54, O. Domínguez	6611	1695		3.70	8.50
3 Elmo 52/50 L. A. Rodrig. (9)	1067	331		9.30	8.50
4 Lepanto 56, L. Camarán (3)	3456	964			15.80
5 Zafiro 55, J. Gularte (6)	2906	748			18.70
Negrucho 54/58 R. Castel	8815	2153			6.60
Señalero 56/53, T. Nuttes	1520	353			35.10
El Colorado 55, E. Rivero	543	157			86.20
Kerman 52, R. Ferreira	1257	331			42.20
Codillo 52, A. Aguiar	5740	1844			9.70
Pampero 52, L. Gallegos	2434	717			22.30
Achar 50, J. Faccio	114	74			376.00
Totales	42444	11410			

Retirados: El Malevo y Too Lucky. — El ganador Silvaner es hijo de Eolo y Mercury. — Pertenece a la caballeriza La Trilogía. — Cuidador: Fredy Trías. — Ganada por 3|4 cpos.; el 3º a 1 pescuezo; el 4º a 1|2 cpo. — Tiempo: 1'39" 4|5.

9ª carrera — Premio YALOSE (1960) — 1.400 mts.

COMPETIDORES	COTIZACION G.	P.	SPORT G.	P.	Hub. pagado
1 Your Truly 59, O. Domig. (2)	12468	1937	6.00	3.10	
2 B. Suerte 52, J. Gularte (11)	3939	789		4.80	17.10
3 Plenitu 54, L. A. Rodrig. (7)	5017	270		3.70	11.10
4 Irene 53, L. Leites (9)	2425	389			10.00
5 Tacamaca 54, E. Rivero (8)	1383	270			(Con Plenitud)
Bengasi 60, A. Teixeira	5344	573			13.10
Altamira 58, A. López	4051	709			17.20
Chispera 58, E. Lima	8016	1586			9.00
Comarca 56, A. de los Santos	2544	663			27.10
Tetis 56, Am. García	4551	983			15.40
Noria 52, R. Ferreira	4695	798			(Con Irene)
Totales	54433	9653			

Corrieron todas. — La ganadora es hija de Barnes Park y Barranca. — Pertenece a la caballeriza Gaby. — Cuidador: F. Lancaster. — Ganada por 3 1|2 cpos.; la 3ª a 1 1|2 cpo.; la 4ª a 1|4 cpo. — Tiempo: 1'25" 1|5.

COCHABAMBA DIO DESQUITE EN LA ULTIMA DEL BOSQUE

1a. carrera — Premio PICAFLEITOS — 1.000 metros

[illegible]

2a. carrera — Premio CHARCOT — 1.400 metros

[illegible]

3a. carrera — Premio ZORZALITO — 1.600 metros

[illegible]

4a. carrera — Premio DIVINIDAD — 1.300 metros

[illegible]

5a. carrera — Premio WHIP — 1.200 metros

[illegible]

6a. carrera — Premio FANFARRONA — 1.400 metros

[illegible]

Totales .. 1106303 148545

Retiradas: Rosalida, Fairyland, Chozna y Machucha. — La ganadora: Optima es hija de Optimo e Iprés. — Pertenece a la caballeriza: Don Heriberto. — Cuidador: J. A. Quijano. — Ganada por: 1 y 1|2 cuerpo; el 3o. a 1|2 cabeza. — Tiempo: 1' 14".

7a. carrera — Premio CHURUMBEL — 2.200 metros

COMPETIDORES	COTIZACION G.	P.		SPORT G.	P.	Hub. pagado
1 Karasu 57	68585	12570	O. Riche.	26.60	4.80	
2 Goleador 57	84715	13420	A. Sosa		4.60	21.50
3 Baires 57	486620	49055	A. Colocclo		2.60	3.90
4 Lumi 53	38765	10125	R. Di Nitto			47.10
Jarrete 57	346510	28020	A. Martínez			5.30
Salpicado 57	187645	18825	P. Tárrago			9.80
Dos Días 57	17265	5335	J. Corto			105.70
Quetupí 57	102755	23875	A. Pauleau			17.70
Tirteo 55	90465	14405	J. Contreras			20.70
Tabasco 55	13305	2750	H. Rúa			136.40
Nene Vivo 55	77140	13335	C. Montenegro			23.50
Castelar 55	49270	10140	J. Vidarte			37.00
Totales	1493130	194195				

Retirados: Sonorico, Confucio, Pago Pago, Filipón, Empardo, Castañuelo y Jocko. — El ganador: Karasú es hijo de Ing Fox y Legend. — Pertenece a la caballeriza: La Sorpresa. — Cuidador: Urbano Ruiz. — Ganada por: 1 1|4 cpo.; el 3º a 2 1|4 cpos. — Tiempo: 2'20" 2|5.

8a. carrera — Premio GUISA — 1.600 metros

COMPETIDORES	COTIZACION G.	P.		SPORT G.	P.	Hub. pagado
1 Cochabamba	167085	30770	Richeri	11.30	3.40	
2 Linda Onda 54	70600	8575	C. Botta		7.20	34.00
3 Negra Grande	237765	22105	A. Martínez		4.00	10.10
4 Brigitte Bardot	185955	20785	L. Martínez			12.70
Funcia 57	149065	13085	J. Corso			16.10
Reparada 57	246115	21055	S. Maciel			9.80
Pardiez! 57	10155	1430	R. Gómez			235.80
Mulema 57	385325	26585	C. Montenegro			6.30
Electriz 57	100550	10655	J. García			24.00
Acaudalada 55	6110	1145	J. Lagostena			390.80
Ciriaca 54	10640	2210	H. Rúa			225.10
Malmina 54	240750	22820	H. Ferro			10.00
Santa Julia 53	140540	15035	H. Guerrero			17.10
Totales	1946755	197140				

Retiradas: Choznita, Boyadera, Topina, Pinotea, Miss Mus y Ortigosa. — La ganadora: Cochabamba, es hija de Princed'or y Kachorra. — Pertenece a la caballeriza: La Sorpresa. — Cuidador: Urbano Ruiz. — Ganada por: 3 cpos.; la 3a. 1 1|2 cpo. — Tiempo: 1' 40" 2|5.

Millonarios y U. Católica sólo empataron

[illegible]

Gran recibimiento a Campeones Juveniles

[illegible]



FORT LAUDERDALE (Florida). — [illegible] ... número que le correspondía cuando actuaba.

Empató uno a uno la "B" en Durazno

[illegible]

R. Fisher pasó a la punta en el Internacional de Ajedrez

[illegible] ...campeón norteamericano Robert Fisher, ...hoy como puntero absoluto del Torneo ...im Geller pasaba al segundo lugar, des... [illegible]

...da, Bélgica e Islandia. Dijo que Cuba estará representada por seis jugadores.

En total se distribuirán 11 mil dólares en premios, explicó el funcionario, con un primer premio de 2.000 y uno de 1.700 para el que se clasifique segundo. Recibirán premios en efectivo hasta el clasificado décimo.

EN MEMORIA DE CAPABLANCA

LA HABANA, 18 (UPI). — José Luis Barreras, comisionado de ajedrez del Instituto Nacional de Deportes, Educación Física y Recreo, anunció hoy que dos ajedrecistas argentinos, uno brasileño y otro chileno participarán en el torneo que en memoria de José Raúl Capablanca se rea... [illegible]

Nuevamente se destacó J. Antonaccio en Karts

[illegible] ...vueltas.

1º Nº 4: Ernesto Josefides. Tiempo: 3m.35s.
2º Nº 8: Daniel Puglia. Tiempo: 3m.37s.
3º Nº 211: Santiago Matesáenz.

KART. - Serie II. (con cambio), Clase 125 cc.
1º Nº 32: Isidoro Rozemblum. Tiempo: 3m.48s. 1|5.
2º Nº 58: Helvecio Cencio. Tiempo: 3m.51s.
3º Nº 57: Orlando Cencio.

KART. - Clase 100 cc. (sin cambio). II serie.
1º Nº 7: Jorge Antonaccio. Tiempo: 3m.51s. 1|5.
2º Nº 9: Luis Torlaschi. Tiempo: 3m.55s.
3º Nº 14: Máximo Buscaglione.

KART. - Clase 125 cc., (con cambio), III serie. 8 vueltas.
1º Nº 52: José Ibarra. Tiempo: 3m.41s. 2|5.
2º Nº 30: Antonio Di Stéfano. Tiempo: 3m.45s.
3º Nº 44: Carlos Burgueño.

KART. - Clase 125 cc., (con cambio). Repechaje.
1º Nº 47: Francisco Jodar. Tiempo: 3m.46s. 4|5.
2º Nº 8: Daniel Puglia. Tiempo: 3m.47s. 4|5.
3º Nº 120: Walter Costera.

MOTOS.-50 cc. Fórmula Sport.
1º Nº 90: Karabed Samardjián. Tiempo: 5m.19s. 1|5.
2º Nº 83: Gastón Bissia. Tiempo: 5m.29.
3º Nº 71: Leopoldo Tassoni.
4º Nº 81: Eglis Segrera.
5º Nº 75: Luis Segrera.
6º Nº 82: Roberto Giambom.

KART.-(Final). Clase 100 cc., (sin cambio).
1º Nº 7: Jorge Antonaccio. Tiempo: 4m.41s. 2|5.
[illegible]
Tiempo: 4m.32s. 1|5.
2º Nº 32: Isidoro Rozemblum. Tiempo: 4m.34s.
3º Nº 30: Antonio Di Stéfano.
4º Nº 47: Vodar Francisco.
5º Nº 56: Pablo Biacoleri.

KART. - 100 cc. y 125 cc. (con y sin cambio).
1º Nº 7: Jorge Antonaccio. Tiempo: 4m.36s. 2|5.
2º Nº 30: Antonio Di Stéfano. Tiempo: 4m.41s. 3|5.
3º Nº 14: Máximo Buscaglione.

Nacional fue más peligroso pero su accionar no conformó

LIMA, Feb. 18 (UPI). — El vicecampeón uruguayo de fútbol, Nacional, de Montevideo, derrotó anoche por la mínima diferencia al campeón peruano Sporting Cristal, en el partido de revancha de su confrontación en el Torneo de Campeones Sudamericanos. El único tanto del encuentro fue marcado a los 24 minutos del segundo tiempo por Pérez, al ser habilitado por Douksas.

El partido transcurrió sin brillantez y terminó en medio de los silbidos del público. El período inicial fué el más discreto de los dos, si bien las delanteras no se arriesgaron a quebrantar las líneas de defensa. Sin embargo, los uruguayos se mostraron más peligrosos, dando trabajo a Párraga, el guardavallas de Cristal.

Los defensores peruanos salvaron muchas situaciones de apremio. En el período complementario, la mayor precisión de los orientales se tradujo en el único gol del partido. Entre los visitantes se destacaron Douksas y Pérez. En el equipo perdedor sobresalió el arquero.

A las órdenes del referée chileno Carlos Robles, los equipos formaron así:

NACIONAL: Sosa, Troche, Emilio Alvarez, Méndez, Eliseo Alvarez, Origoni, Pérez, Bergara, Douksas, Rodríguez y Escalada.

SPORTING CRISTAL: Párraga, Campos, Ruiz, Elías, Quintos, De la Torre, Del Castillo, Saco Vertiz, Gallardo, Nieri y Delgado.

Fénix superó por dos a uno al Club Misiones

[illegible] ...dos equipos. Se registraron estos cambios: Nelson García y Artell por Carranza y Sequeira en Fénix, mientras Montes y Sanguinetti entraron por García y González en filas de Misiones.

Resultado final:

FENIX .... (2)
MISIONES ..... (1)

Muchos inscriptos para el N. de Remo

[illegible]

4ª carrera para Novicio Eight: Montevideo Rowing, Remeros Mercedes y Nacional de Regatas.

5ª carrera para Cadete Four: Remeros Mercedes, Carmelo Rowing, Montevideo Rowing y Nacional de Regatas.

6ª carrera para Cadete Gig: Nacional de Regatas, Montevideo Rowing, Remeros Mercedes y Carmelo Rowing.

7ª carrera para Cadete Scull: Remeros Mercedes, Montevideo Rowing, Nacional de Regatas (Galeazzi) y Nacional de Regatas (Fernández).

8ª carrera para Cadete - Damas: Carmelo Rowing.

9ª carrera para Cadete Eight: Remeros Mercedes, Montevideo Rowing y Nacional de Regatas.

Se corrieron regatas para novicios de remo

Se disputaron en la Bahía las Regatas Interclubes para Novicios y Cadetes, organizadas por la Federación de Remo.

RESULTADOS:

Four Novicios: 1.000 metros: Sólo corrió Montevideo Rowing.

Novicios Gig: 800 metros: 1º Nacional, con Pérez, Campos, Timonel Preciosi. 2º Montevideo Rowing.

Novicios Scull, 1.000 mts.: 1º Montevideo Rowing, con Serena. 2º Nacional.

Novicios Ocho: 1.500 mts.: 1: Montevideo Rowing Club, con Regino, Costa, Domínguez, Arias, Olivera, Alvarez, González, Ravazzani, Timonel: Santos. 2º Nacional.

Cadete Four, 1.000 metros: 1º Nacional, con Coutiño, Vitureira, Castro, Soria, Timonel: Preciosi. 2º Montevideo Rowing Club.

Cadetes Gig, 800 metros: 1º Nacional con Barreto, Piccardo, Timonel: Garat. 2º Montevideo Rowing Club.

Cadete Scull, 1.000 metros: 1º Montevideo Rowing Club, con Barreto. 2º Nacional.

Cadete Ocho: 1º bote mixto Nacional y Rowing, con Soriano (Nacional), Vitureira (N.), Juri (Rowing), Amado (N.), Cultiño (N.), Sabini (R.), De Medina (R.), Timonel: Santos (R.).

Resultados del T. abierto de tenis

[illegible]

Sra. 6|4 y 6|3.

Sra. Bonichelli y Camilotti a Sra. Sarno y Saenz: 6|1 y 6|4.

Srta Olivera y Domínguez a Stapff y Sra: 6|4 y 7|5.

Cadetes.

Bonichelli ganó a Moure por 6|1 y 6|1.

Garyalde a Cotignola: 6|1 y 8|6.

Galanz a Díaz: W.O.

Camiloni a Stappf: 6|2 y 8|6.

Austria ganó los Juegos Mundiales Alpinos 1962

CHAMONIX (Francia), 18, (UPI). — El austriaco Karl Schrantz conquistó hoy el título combinado de descenso en ladera y el alpino, en el penúltimo acontecimiento del campeonato mundial de esquí alpino de 1962. Su doble victoria ha dado a Austria su quinta medalla de oro en estos Juegos. Schrantz, de 23 años, tardó .24.33 en recorrer la pista Verte, de 3.270 metros, en Les Houches, que tiene una caída de 900 metros.

GRAN ACTUACION

CHAMONIX, Francia, 18. (UPI). — Con los triunfos de hoy en las pruebas de Cuesta Abajo, Austria completó una actuación sin precedentes en los juegos mundiales alpinos obteniendo 15 de las 24 medallas en disputa.

Sólo dos medallas de oro no fueron a parar a manos austríacas. Las ganó Francia, que en total tuvo cinco premios. Los Estados Unidos (dos de bronce), Italia (una de plata) y Alemania Occidental (una de bronce), fueron los otros únicos países de los 22 participantes en los juegos, que ganaron medallas.

La prueba de Cuesta Abajo para caballeros que tuvo lugar hoy fue ganada por Karl Schrantz, con un tiempo de 2.24.33.

Los chilenos Francisco Cortés y Vicente Vera se clasificaron en los lugares 38 y 44, con tiempos de 2.41.60 y 2.46.26 respectivamente.

En la prueba para damas triunfó Christine Haas, también austríaca con 2.09.08.

La esquiadora argentina Cristina Schweizer quedó en el lugar 33, con un tiempo de 2.27.81.

EL FUTBOL POR EL MUNDO



ROMA, 18 (UPI). — Inter batió hoy a Udinense por dos a cero, y aprovechando un empate de Spal con Fiorentina volvió a unirse a éste último en la vanguardia de las posiciones de la Liga italiana de fútbol.

Inter y Fiorentina comparten ahora el primer lugar con 38 puntos, seguidos de Milán, con 37 y Roma, con 35.

El equipo provincial de Spal, que el domingo pasado se impuso a Inter por uno a cero, desempeñó también un importante papel en la fecha jugada hoy y, como la semana anterior, alteró las primeras colocaciones de la tabla.

Spal salió a la cancha con sorprendente energía y mantuvo la iniciativa durante toda la primera etapa. En la segunda, a los cuatro minutos de juego, abrió el score luego de un tiro libre ejecutado por el veterano Cervato. A los 18 minutos, y tras ingentes esfuerzos, Fiorentina logró igualar mediante un penal que convirtió Marchesi.

Desde entonces hasta el final, los dos equipos parecieron cansados y satisfechos con el resultado, que fué uno a uno.

La victoria de Inter sobre Udinense, que está último en la tabla, no fué del todo merecida, pues los locales no sacaron ventaja de su gran superioridad.

Los cracks extranjeros de Inter, el español Luisito Suárez y el inglés Hitchens, perdieron varias excelentes oportunidades debido a mala suerte o a falta de puntería.

El primer tanto de Inter fué señalado por Hitchens a los 19 minutos de la etapa inicial, y el segundo solo cinco minutos antes del silbato final.

Mientras Milán era contenido por un empate en dos tantos con Lecco, Roma viajaba a Venecia y doblegaba a la escuadra local por tres a uno. En este partido, el mejor jugador de Roma, fué el entreala derecho sueco Torbjorn Jonsson.

El campeón del año pasado, Juventus, fué sorpresivamente vencido en su propia cancha por Palermo. Juventus que sintió la fatiga del intenso encuentro del miércoles con Real Madrid, que perdió por cero a uno, fué derrotado hoy, por dos a cuatro.

Los dos goles de Juventus fueron anotados por el inglés John Charles, a los 21 minutos del primer período y a los tres del segundo.

El tiempo inicial había terminado empatado en un tanto. Luego de que Charles sacó ventaja para Juventus, el once visitante hizo tres goles sucesivos.

El centro - delantero de Fiorentina, Sergio Milani, sigue al frente de la tabla de goleadores, con 17 puntos.

Resultados de los partidos de fútbol:

Catania, 0 - Padova 0.
Internazionale, 2 - Udinense, 0.
Juventus, 2 - Palermo, 4.
Lanerossi, 0 - Bologna, 1.
Lecco, 2 - Milán, 2.
Mantova, 2 - Torino, 2.
Sampdoria, 1-Atalanta 1.
Spal, 1 - Fiorentina, 1.
Venezia, 1 - Roma, 3.

TABLA DE POSICIONES

Fiorentina e Inter, 38 puntos; Milán, 37; Roma, 35; Bologna, 33; Atalanta, 31; Juventus, Torino y Palermo, 28; Mantova y Catania, 25; Spal, 22; Sampdoria 21; Lanerossi, Venezia, Padovia y Lecco 17 y Udinense, 9.

Padova y Lanerossi tienen un partido menos.

ESPAÑA

MADRID, 18 (UPI).—Real Madrid se puso hoy prácticamente fuera del alcance de sus perseguidores en el Campeonato de la Liga Española de fútbol, al vencer hoy a Oviedo por cuatro goles a uno.

La victoria adquirió doble significación desde que el rival más inmediato de Real, Atlético de Madrid, caía vencido por cero a uno ante el empuje de Santander.

Barcelona obtuvo un triunfo fácil de tres a uno sobre Osasuna, para avanzar en la tabla de posiciones y compartir el segundo puesto con Atlético Madrid.

La gran sorpresa del día fué la derrota por cuatro a dos que Tenerife, el último de la tabla, infligió a la poderosa escuadra de Zaragoza. El triunfo de Tenerife no fué suficiente para mejorar su propia situación, pero sirvió para relegar a Zaragoza al cuarto lugar.

El cielo estuvo despejado hoy en todo el país, y gracias a que en la mayor parte de España esta semana no llovió, las canchas estaban en excelentes condiciones.

Los partidos de la rueda 24ª del Torneo de fútbol se definieron así:

PRIMERA DIVISION

Elche, 2 - Valencia, 1.
At. Bilbao, 1 - Betis, 0.
Real Sociedad, 0 - Español, 1.
Barcelona, 3 - Osasuna, 1.
Santander, 1 - Atlético de Madrid, 0.
Real Madrid, 4 - Oviedo, 1.
Sevilla, 0 - Mallorca, 0.
Tenerife, 4 - Zaragoza, 2.

Tabla de posiciones de los torneos de fútbol de España.

Primera división:

Real Madrid 37 puntos; Barcelona y At. Madrid, 30; Zaragoza, 28; Valencia, 26; Sevilla, 25; At. Bilbao y Elche, 24; Mallorca, 23; Osasuna y Betis, 22; Santander, 21; Español y Oviedo, 20; Real Sociedad, 17; Tenerife, 15.

PORTUGAL

LISBOA, Feb. 18 (UPI). — Resultados de fútbol:

Sporting tres, C.U.F. cero.
Belenenses dos, Académica cero.
Cholvilha dos, Benfica uno.
Leicoes dos, Atlético cero.
Olhanense cero, Lusitano uno.
Beira Mar tres, Guimaraes uno.
Salgueiros cero, Porto uno.

Posiciones cumplidas 17 fechas:

Sporting 28, Porto 27, Benfica 24, Atlético 19, Cuf, Belenenses 18, Académica y Lusitano 17, Olhanense 15, Covilha y Leixoes 14, Guimaraes 13, Beira-Mar 10, Salgueiros.

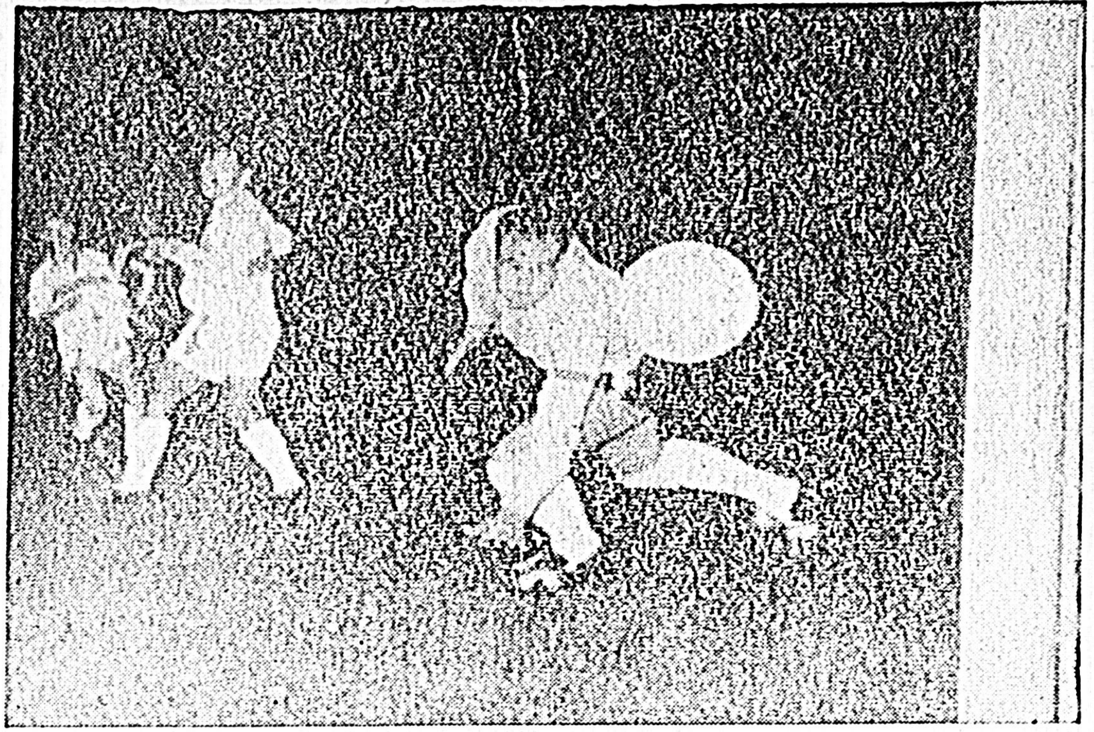
FRANCIA

PARIS, Feb. 18 (UPI). — Los octavos de final del campeonato de fútbol se definieron así:

Saint Etienne tres, Lens cero.
Reims uno, Sochaux cero.
Metz dos, Stado Francais uno.
Beziers (segunda división) uno, Sedan cero.
Mónaco tres, Troyes (segunda división) cero.
Angers dos, Toulón dos.
Marseille (segunda) dos, Grenoble (segunda) uno.
Nancy dos, Brice (amateurs) uno.

PEÑAROL DESORDENADO SOLO PUDO EMPATAR

Gimnasia y Esgrima llegó a sacar dos goles de ventaja



Se produce la apertura del score. Sacías ha realizado gran jugada dentro del área y luego ha habilitado a Joya que colocó notable remate bajo y cruzado y ya la pelota va camino a las mallas.



Nuevamente Cabrera se hace presente en el área penal adversaria exigiendo a la defensa argentina. Pese a estar muy marcado por Davoine igual consigue enfilar un potente shot que contendrá en gran acción el guardameta argentino.

Ficha técnica

PEÑAROL 3 — GIMNASIA Y ESGRIMA 3

Entradas vendidas: 20.614

Recaudación: $ 120.022

Jueces: Ruben Llañez, Juan Irastorza y Alfredo Piccardo.

PEÑAROL (3): Maidana, Martínez (2do. tiempo Lezcano) y Aguerre (2do. tiempo Roa); González, Goncalvez (2do. tiempo Matosas) y Rótulo; Rocha, Moacyr, Spencer (62' Cabrera), Sacías y Joya.

GIMNASIA Y ESGRIMA (3): Gerónimo (2do tiempo Minoian), Galeano y Lepona; Davoine, Daniel rillo); Ciaccia (85' Mallo), Carro (31' Risso), Prado, Diego Bayo y Gómez Sánchez.

Goles: Joya (P.) a los 29', Prado (G.E.) a los 31', Ciaccia (G.E.) a los 49', Risso (G.E.) a los 62', Sacías (P.) a los 65' y Cabrera (P.) a los 81'. Expulsados: Davoine, Daniel Bayo y Fernández (D. T.) a los81' por incorrección ante el árbitro.

Penal y gol



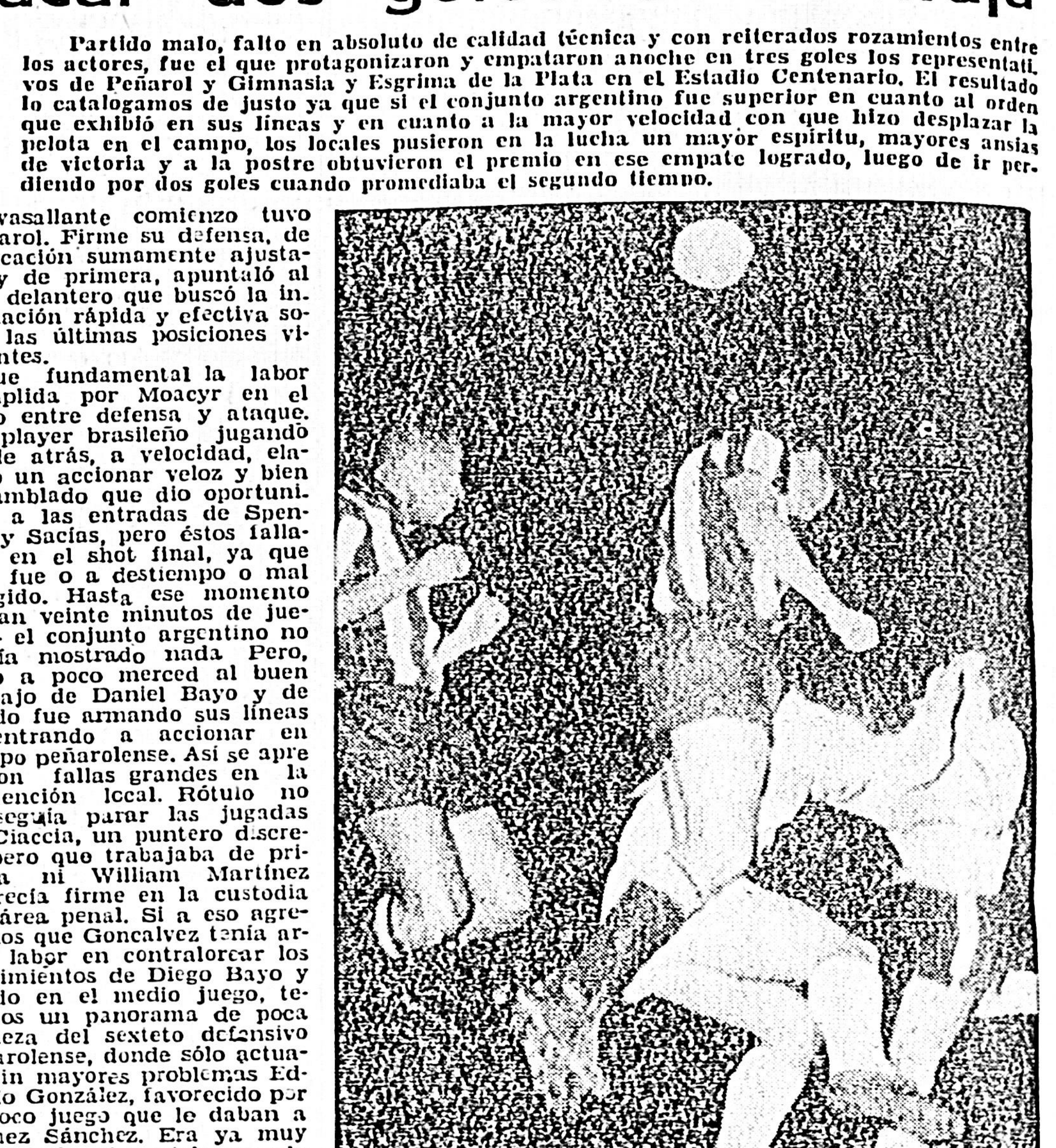
Moacyr el diestro forward brasileño que anoche debutó ante el público local vistiendo los colores peñarolenses. Su performance dejó conformes a los adictos al decano ya que mostró muy buena cualidades sobre todo como nexo entre defensa y ataque.

Partido malo, falto en absoluto de calidad técnica y con reiterados rozamientos entre los actores, fue el que protagonizaron y empataron anoche en tres goles los representativos de Peñarol y Gimnasia y Esgrima de la Plata en el Estadio Centenario. El resultado lo catalogamos de justo ya que si el conjunto argentino fue superior en cuanto al orden que exhibió en sus líneas y en cuanto a la mayor velocidad con que hizo desplazar la pelota en el campo, los locales pusieron en la lucha un mayor espíritu, mayores ansias de victoria y a la postre obtuvieron el premio en ese empate logrado, luego de ir perdiendo por dos goles cuando promediaba el segundo tiempo.

Avasallante comienzo tuvo Peñarol. Firme su defensa, de marcación sumamente ajustada y de primera, apuntaló al five delantero que buscó la internación rápida y efectiva sobre las últimas posiciones visitantes.

Fue fundamental la labor cumplida por Moacyr en el nexo entre defensa y ataque. el player brasileño jugando desde atrás, a velocidad, elaboró un accionar veloz y bien ensamblado que dio oportunidad a las entradas de Spencer y Sacías, pero éstos fallaron en el shot final, ya que éste fue o a destiempo o mal dirigido. Hasta ese momento —iban veinte minutos de juego— el conjunto argentino no había mostrado nada. Pero, poco a poco merced al buen trabajo de Daniel Bayo y de Prado fue armando sus líneas y entrando a accionar en campo peñarolense. Así se apreciaron fallas grandes en la contención local. Rótulo no conseguía parar las jugadas de Ciaccia, un puntero discreto pero que trabajaba de primera ni William Martínez aparecía firme en la custodia del área penal. Si a eso agregamos que Goncalvez tenía ardua labor en contralorear los movimientos de Diego Bayo y Prado en el medio juego, tenemos un panorama de poca firmeza del sexteto defensivo peñarolense, donde sólo actuaba sin mayores problemas Edgardo González, favorecido por el poco juego que le daban a Gómez Sánchez. Era ya muy equilibrado el match cuando una gran jugada de Sacías, permitió a Joya ubicar un notable remate cruzado y abrir el tanteador a los veintinueve minutos. Poco duró el desnivel ya que dos minutos después Prado aprovechó uno de los tantos claros dejados por Martínez en el área penal y entrando a velocidad colocó gran shot a un ángulo inferior dejando totalmente batido a Maidana y logrando la paridad. Desde ahí hasta el final del primer tiempo fue el conjunto argentino quien llevó el contralor de las acciones, al haber acusado visiblemente el campeón uruguayo el impacto. Momentos difíciles pasó el arquero peñarolense. Dos grandes intervenciones suyas quitaron ulterioridades a otras tantas entradas profundas de los delanteros albi-azules.

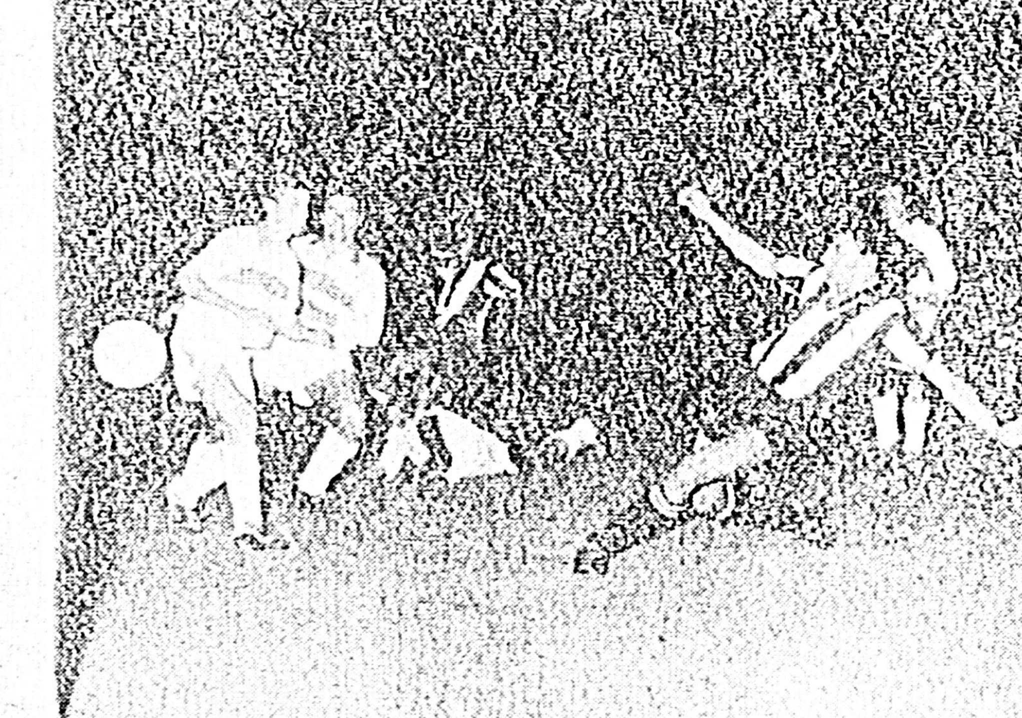
Varios cambios ensayó Peñarol al comienzo de la etapa complementaria. Martínez, Aguerre y Goncalvez dejaron sus puestos a Lezcano, Roa y Matosas respectivamente, buscando con ello la dirección técnica aurinegra dotar de mayor solidez a su defensa. En los primeros minutos pareció que era peor pero poco a poco fueron afirmándose en sus puestos y ello coincidió con una declinación de los forwards argentinos que ya habían logrado ponerse en ventaja ante otro yerro garrafal de Rótulo que dejó solo a Ciaccia y éste con un tiro a la carrera, imparable anuló a Maidana. Cayó en un gran desorden el conjunto decano y sus hombres se limitaron a "ir para adelante" sin saber que hacer. Ya por ese entonces los atacantes no contaban con orden ninguno y sus esfuerzos aislados eran prontamente dominados por una defensa que se había afirmado A los dieciséte minutos Risso obtiene el tercer gol para su equipo y parece definir la lucha a favor de Gimnasia y Esgrima. Scarone cambia a Spencer por Cabrera y entonces levanta el equipo todo. Hay una cosa que se tiene que reconocer en e lactual team peñarolense y es que sus hombres jamás dan por perdido un partido hasta el final. Así aconteció anoche. Cuando ya todos creíamos que su suerte estaba echada, los once integrantes se tiraron desesperadamente en busca de descontar y prácticamente enseguida lo lograron al cometer Galeano evidente foul penal a Cabrera, que ejecutado por Sacías se tradujo en gol. Siguió presionando Peñarol que aunque sin orden en sus filas igual apabullaba a su contrincante en base a un enorme fervor. Cuando faltaban diez minutos Cabrera en una acción dudosa logró el empate ante las protestas airadas de la gente visitante Llañes expulsó del campo a Davoine y Daniel Bayo y también al director técnico Sr. Enrique Fernández por extralimitar con su persona. Ya con nueve hombres Gimnasia y Esgrima se limitó a cuidar el empate y entonces el partido ya no tuvo nada de tal.



Llegó una pelota por alto a la zona fuerte argentina y Galeano y Manoian no pueden detenerla, chocando entre sí, mientras que Rocha cabeceará afuera. Completa la incidencia Spencer que ha saltado también sin llegar al útil.

En suma un cotejo sumamente discreto, con un resultado justo ya que repetimos las virtudes y defectos de ambos equipos se equilibraron. Los mejores jugadores resultaron Moacyr, Maidana y Cabrera en el local y Davoine, Daniel Bayo y Prado en Gimnasia y Esgrima. La actuación del árbitro Sr. Llañes fue nada más que discreta ya que debió actuar con mayor energía desde el principio para evitar complicaciones como aconteció después

Iribar Quintela.



Tercer gol de Peñarol. Un corner corto servido por Rocha se adelantó a rematarlo Moacyr. Contuvo a medias Manolan pero se le escapó la pelota y Cabrera que atropellaba la introduce en el arco con un tiro corto decretando el empate definitivo. Fue muy protestado el tanto por los hombres de Gimnasia y Esgrima.

Ruben Etchebarne ganó la prueba en tres etapas a Playa Hermosa

Ruben Etchebarne resultó el vencedor absoluto en la prueba en tres etapas que organizó en los días sábado y domingo el Club Porvenir, en el trayecto de la Doble Playa Hermosa, con un total de 270 kilómetros. Logró la victoria mediante una prolongada fuga ocurrida en la mañana de ayer, en compañía de Javier Barrios, que fue el ganador de la etapa y se clasificó segundo en la clasificación general.

Ambos lograron netas distancias sobre los favoritos y quienes ocupaban las primeras colocaciones al cabo de las dos etapas del sábado, que eran F. Pérez, D. Goncalvez, W. Moyano y C. Velázquez.

ESCAPARON DE ENTRADA—

Se largó la etapa de ayer a las 7.02 y no tardó en producirse la fuga de Barrios y Etchebarne, los que lograron netas ventajas de inmediato.

En Miguez hubo un sprint que ganó Barrios delante de Etchebarne, mientras los más cercanos perseguidores eran Colom, Villanueva, Suárez - C. Velázquez Guevara, J. Silva, García.R. Fernández, W. González, Alves, J. Caballero. Torres. Heguera y Sosa, en un total de 14 elementos a 3 minutos de los líderes.

Mas atrás venía un quinteto con Correa, Pezzatti, Eremeff.G. Castro y C. Antúnez; luego O. González, y a 5 30 el núcleo central con Moyano, Lladó F. F. Pérez Goncalvez. R. Olivera, Corto, Berrueta, Ponce, J. Antínez. Sánchez, Cencic. Delmestro, E. Bello, Mesón G. Cabrera, Artigas.

SALEN MOYANO Y PEREZ—

Los primeros en reaccionar fueron Correa y Villanueva y luego salieron tras ellos Moyano y F. Pérez, que por San Jacinto, donde el sprint loganó Etchebarne, iban a 3 minutos y 5 30 respectivamente de los dos escapados. Abandonó Villanueva, lo que hizo que Correa fuera alcanzado por W. Moyano, Pérez y Colom, marchando a cinco minutos del binomio delantero y también desertaron A. Velazquez, en inferioridad física, L. Ortiz, Eremeff y Guevara.

A diez minutos seguía un grupo ocho corredores con C. Velázquez Heguera, Goncalvez, Barcia, Mesón, Caballero, Alvez y Silva.

DEFINICION DE LA ETAPA

Los dos punteros mantuvieron con holgura los cinco minutos de ventaja y así llegaron a la meta, donde Jacier Barrios cruzó primero delante de Etchebarne. La clasificación de la etapa fue:

1. J. Barrios, 4 hs. 04'. 11". 2. R. Etchebarne, 4 hs. 04' 41". 3. Jorge Colom. 4 hs. 10' 00". 4. W. Moyano (P. del Este) 4 hs. 03' 36".

5. W. Moyano. 4 hs. 11" 25". 6. Tomas Correa. 4 hs. 11hs. 25". 7. Un grupo en 4.21.20. con J. Silva, Noguera, Sánch C. Velázquez, Lladó. Mesón J. Antúnez, R. Olivera, Barcia, Alvez: 17. Pezati y E. Gutiérre con 4.22.56.

LA ETAPA ANTERIOR —

La etapa del sábado por la tarde, sobre 8 kilómetros contra reloj, desde Playa Hermosa a la cuesta del Cerro San Antonio fue ganada por Francisco Pérez, con esta clasificación en los diez primeros puestos: 1º. F. Pérez. 15'31". 2º. R. Etchebarne 15' 44". 3º. Villanueva 16' 29"; 6º Barrios 16'30"; 7º A. Velázquez 16'38" 8º Cencic. 16'46". 9º A. Castro y 10º. D. Sánchez 1647".

CLASIFICACION FINAL:

1. Etchebarne (Mercedes) 7 hs. 03' 34". 2. J. Barrios (Olimpia 7 hs. 04' 50". 3. F. Pérez (Nacional 7 hs. 07' 57". 4. W. Moyano (P. Este) 7 hs. 08' 36". 5. T. Correa (Nacional). 7 hs. 10' 58".— 6. J. Colom (Nacional) 7 hs. 19' 55". 7. C. Velázquez (Porv) 7 hs. 20' 20". 8. H. Noguera (Policial) 7 hs 21' 03". 9. D. Sánchez (Florida) 7 hs. 21' 13". 10. J. Silva (Atlántico) 7 hs. 21' 36".

Deberán jugar match decisivo entre C. Largo y Maldonado

MELO, 18. (ANI). — En forma justiciera Cerro Largo venció por 4 a 2 a la Selección de Fútbol de Maldonado, en el match revancha por el Torneo de Fútbol del Este. El insider Stachoni, muy bien explotado por Larregui convirtió tres de los cuatro goles que conquistó su equipo. El triunfo de Cerro Largo se justifica, pues Maldonado bajó mucho su padrón de juego en el segundo tiempo, dejando mover libremente a la delantera local que siempre encontro oportunidad para probar fortuna con bastante acierto, por otra parte.

Maldonado fue sólo rival en los primeros 45 de juego, pese a ir en pérdida a los 6' por tiro furibundo de Stachoni logró armonizar sus líneas y ser serio rival. Pero reiniciada la actividad y después que el citado winger volvió a quebrar la valla visitante al minuto y alos 5'. Maldonado dejó de ser un equipo, sino que deambuló por el campo basando su juego en figuras individuals que a la postre le acarrearon la pérdida irrevisible del cotejo.

Los goles conquistados por Maldonado, fue por intermedio de Urrutia a los 16 minutos, con shot violento efectuado de distancia que dejó parado a Peralta y después que Cerro Lrargo conquistó su cuarto tanto por intermedio de Gamio, cuando corrían 26' de juego. Un minuto más tarde Moreno cerró el marcador, con un gol de buena factura técnica, pero fruto de la inteligencia del centro forward visitante.

Un incidente desagradable protagonizó el zaguero fernandino García, cuando atacó a puntapiés al centro delantero López, debiendo salir de la cancha bajo custodia policial pues la reacción del público ante tan insólito hecho, había sido bastante grande.

El arbitraje del Sr. Baldizoni fue correcto.

Cerro Largo 4, Maldonado 2.

CERRO LARGO: Peralta; Cazón y Viera; Olivera, Silveira y Peña; Gamio (Denis) Stachoni, López, Osinaldi (Mafeld) y Leregui (Evasio Morales).

MALDONADO: Pereyra; García y Caparros (Urrutia); González (Fontes). Hierro y Longeau; Aparicio, C. Hernández, Moreno, Duret y Pedro Hernández. (Gutiéez).

Primer tiempo: Cerro Largo 1 a 0 gol de Stachoni, a los 6'; goles del segundo tiempo: Stachoni (C.L) al minuto y a los 5' de Urrutia; a los 16' Gamio (C.O) a los 26' y de Moreno (M) a los 27. Juez: Juan Baldizoni, líneas: Luis Mario Sosa y José María Gicena. Entradas vendidas: 3.200. — Rec.: $ 8000 (record en Melo) Cancha. Estadio Municipal.

El match de desempate deberá ser fijado oportunamente pues Maldondo quiere jugar en Rocha, mientras Cerro Largo se inclina para hacerlo en la capital serrana.

Julio César Cortés actuará por Cerro

Dando forma a un esfuerzo económico desusado en nuestro ambiente Cerro se aseguró los servicios para la próxima temporada del habilidoso internacional sudamericano y preseleccionado celeste Julio César Cortés, sin duda alguna uno de los más promisorios valores del actual fútbol uruguayo.

La oferta albiceleste —205 mil pesos al contado y la cesión de los futbolistas Angel Rodríguez y Jorge López— pudo finalmente más que la económica de 405 mil pesos que hicieran los directivos de Gimnasia y Esgrima de La Plata.

Rocco triunfó en la prueba de segunda

Wáshington Rocco (Nuevos Rumbos), se impuso en la prueba organizada por el Club Belo Horizonte, para corredores de segunda categoría, denominada Doble Santa Lucía.

Clasificación final:

1º Wáshington Rocco (Nuevos Rumbos) 3.27'35".

2º Andrés Couñarro (Paraíso).

3º Héctor Dufour (Belo Horizonte).

4º Wilmar Bucelli (Policial).

5º Antonio Díaz (Fénix).

Se acercan a la meta de Río los grandes yates

RIO DE JANEIRO, 18. (UPI). — Los yates de mayor desplazamiento y, en consecuencia, los que mayor handicap en tiempo deben otorgar a los demás competidores continúan encabezando la regata oceánica de Buenos Aires a esta ciudad, amenazada ahora por un fuerte temporal frente a la costa del Estado de Sao Paulo.

Informaciones recibidas en el Yate Clube de Río de Janeiro, dicen que el sudafricano «Stormvoge», que enarbola bandera de un club holandés, sigue en el primer puesto próximo ya al puerto de Santos, frente al litoral paulista, donde persisten las lluvias y vientos de hasta 60 kilómetros por hora.

En segundo lugar marcha el italiano «Mait II», tercero el «Fortuna», de la Escuela Naval Argentina, y cuarto el «Royono», de la Escuela Naval Norteamericana. En el quinto puesto, más o menos en una misma línea, navegan «El Cairu», de Brasil, «Carla», de la Argentina, y «Germania V», de Alemania Occidental.

Algo más atrás figura un grupo compuesto por «El Fjord», «Mandinga» y «Mago», de la Argentina, y más retrasados se encuentran el «Faralión», «San Antonio» y «Sagitta», de la Argentina; «Cangrejo», del Brasil; «Errante», del Uruguay; «Joanne», de Argentina; «Zarabanda», de Gran Bretaña; «Ondine», de Estados Unidos; «Don Quijote», de la Argentina; «Vendaval», del Brasil; «Belmore», de Gran Bretaña; «Chamuyo», de Argentina, y «Spray» del Brasil, en ese orden.

RIO DE JANEIRO, 18. (UPI). — El yate «Eormvogel» puntero de la regata de Buenos Aires a esta ciudad, fue avistado por un avión brasileño a 160 millas al sur de la línea de llegada.

El «Stormvogel», que enarbola bandera holandesa, fue localizado por un avión de la fuerza aérea a las 17 y 30 (20.30 GMT) y el Yate Clube local indicó que puede cruzar la meta mañana alrededor de las 10 a.m. (13.00 GMT).

Con anterioridad el Yate Clube había informado que en segundo lugar de la regata marcha el italiano «M..ait II», tercero el «Fortuna», de la Escuela Naval Aregntina, y cuarto el «Royono», de la Escuela Naval Norteamericana.

Suspendieron la pelea de Pereyra y Caballero

Lamentablemente ha quedado suspendida — sin fecha fija—, la pelea del próximo miércoles entre Santos Pereyra y Eulogio Caballero, en virtud de que el primero de los nombrados está con baja presión y en un estado anímico muy especial por cierto, al punto que deberá ser observado por un facultativo a efectos de realizar una serie de análisis para ver qué tiene el bravo campeón.

Demás está decir que ello ha creado una situación difícil y los empresarios de la Boston, señores Hugo Giorello y Rolando Roquí, si bien no ofrecerán el miércoles el espectáculo anunciado entre tan calificados contendores, para el viernes venidero anuncian la presentación de Eulogio Caballero — que está magníficamente preparado—, contra Nicolino Loche, Vicente Derado o en su defecto Pedro Benelli. A tales efectos ya iniciaron las gestiones correspondientes en la vecina orilla y el próximo martes, a más tardar, habrá de conocerse el rival del bravo cerrence.

Las preliminares serán las mismas que se anunciarán para el miércoles. Volviendo a Santos, cabe consignar que es lamentable lo que le sucede, pues hacía tiempo que estaba esperando este combate por el cinturón de los livianos y habrá de mantenerse inactivo por breve tiempo hasta recuperarse anímicamente y hallarse en condiciones de enfrentar al fuerte pegador del Cerro.

CAMPEONATO DE LOS BARRIOS—

El próximo viernes a las 21 horas en el local de la Federación Uruguaya de Boxeo habrán de reunirse los presidentes, delegados y técnicos de las academias afiliadas a dicha Federación a efectos de aunar ideas y concretar detalles para la realización del tradicional Campeonato de los Barrios.

En esta instancia, el mismo habrá de realizarse en el Palacio Peñarol, cedido gentilmente y en forma gratuita por la Empresa P.A.D.E.

INTERNACIONAL DE AMATEURS—

Para el sábado próximo se anuncia otro espectáculo de boxeo amateur internacional en el gimnasio del Club A. Defensor. Tan es así que ya se ultiman detalles para el mismo, actuando en el combate principal Weelington Vilela.

CACERES DESCALIFICADO—

En el estadio de Atlanta se cumplió la velada pugilística profesional con la base del combate entre el campeón argentino Ricardo González, y el venezolano Tenny Padrón. El triunfo correspondió al primero por amplio margen de puntos.

En uno de los cobates preliminares, el uruguayo Rubén Cáceres perdió por descalificación frente al argentino Pedro Miranda.

Nada dice el cable sobre las peleas en las que intervenían los uruguayos Antonio Villasante y Gonzalo Leal.

Argentina lleva ventajas en el Torneo Sudamericano de Natación

BUENOS AIRES, 18 (UPI). — En el natatorio del Club Vélez Sársfield se cumplió esta noche, la tercera jornada del Campeonato Sudamericano de Natación y Water-polo. Reinó tiempo fresco y las aguas volvieron a acusar baja temperatura. No obstante, se asistió a una reunión pródiga de récords. Los participantes de los dos certámenes evidenciaron un notable grado de preparación.

En primer término, se disputó la prueba de cien metros estilo Espalda, varones. Se consagró campeón, el argentino Pedro Diz. El resultado final de esa prueba, sigue a continuación:

1º Pedro Diz, argentino; 14" 9|10 (récord de Campeonato).

2º Luis Echevarría, colombiano; 17" 4|10 (récord colombiano).

3º Carlos Vandermaath, argentino; 17" 7|10.

El cuarto puesto fué empatado por Joao de Almeida y Luiz Parreiras, ambos brasileños, en 19" 5|10.

Esta noche se dieron a conocer, los puntajes oficiales de Saltos Ornamentales. Son los siguientes:

Trampolín, varones: Brasil, 21; Argentina, 8; Colombia, 2; Uruguay, 1.

Plataforma, mujeres: Argentina, 16; Brasil, 8; Venezuela, 5.

1.500 metros, varones, estilo libre. (Final).

1º Fernando Nabuco, brasileño, 18.57. 8|10. (Récord Campeonato).

2º Mario Di Lucca, argentino, 19.01 4|10.

3º Teodoro Capriles, venezolano, 19.07 7|10.

4º Luis C. Uribe, colombiano, 19.08 4|10.

5º Alberto Feo, venezolano, 19.18.

El puntaje por país, incluyendo al prueba de 1.500 metros, estilo Libre, varones, es:

1º Argentina, 41 puntos. 2º Brasil, 32; 3º Venezuela, 12; 4º Colombia, 11; 5º Ecuador, 1.

Posta 4x100 mts. cuatro estilos, mujeres. (Final).

1º Argentina 5.13 6|10. (Récord Sudamericano, Campeonato y Nacional).

2º Brasil, 5.18.8 8|10.

3º Venezuela, 5.19 7|10.

4º Colombia, 5.29 2|10.

5º Uruguay, 5.49 1|10.

Integraron el equipo argentino Luciana Rubio, Liliana Hasembein, Susana Peper y Silvia Hofmeister.

El duelo entre Venezuela y Brasil, por el segundo puesto fué electrizante. Cuando la nadadora brasileña Eliana Matta culminaba la prueba, se arrojó al agua para abrazarla una nadadora de la misma nacionalidad con el propósito de felicitarla. Venezuela reclamó la descalificación de Brasil, pero la demanda no prosperó.

Saltos ornamentales.

BUENOS AIRES, 18 (UPI). — Se clasificaron Campeones Sudamericanos en las pruebas de Saltos ornamentales disputados en el Natatorio del Club Vélez Sársfield, Fernando Telles Ribeiro, de Brasil, y Cristina Hardkopf, de la Argentina.

Esta mañana se cumplieron las pruebas de Saltos ornamentales voluntarios, desde Trampolín de 3 metros, con las que se complemenaron los ejercicios obligatorios de ayer. Los resultados fueron los siguientes:

Varones.

1º Fernando Teles Ribeiro, 158.634 puntos.

2º Antonio Ferreyra Da Silva Brasil, 133.660.

3º F. Sánchez, Argentina, 121.668.

4º M. O. Biscione, Argentina, 115,967.

5º I. Andrade, Colombia, 105,867.

6º R. Briggione, Uruguay, 70,300.

Finales de plataforma.

1ª Cristina Hardkopf, Argentina, 70,383.

2ª Tizu Sato, Brasil, 66,216.

3ª Petit Shermen, Venezuela, 65.950.

4ª Ana Señorans, Argentina, 63,033.

La delegación colombiana formuló un reclamo por considerar que el último salto del argentino Biscione debió ser nulo. Estiman los delegados colombianos que el cuarto puesto debió corresponderle a su compatriota Andrade. La queja quedó a consideración del Jurado.

100 metros estilo Mariposa, varones. (Final).

1º Luis Nicolao, argentino, 59" 7|10. (Récord Campeonato).

2º Mauri F. Fonseca, brasileño, 1.03 8|10;

3º Jorge Jiménez Lazcano, ecuatoriano, 1.05.

4º y 5º puestos fué empatado por Gustavo Ocampo, peruano y Juan de Dios Diez, colombiano en 1.06 7|10.

Sigue a continuación, el puntaje hasta hoy, de mujeres:

1º Argentina, 31 puntos; 2º Venezuela, 22; 3º Brasil, 14; 4º Colombia, 10; 5º Uruguay, 3; 6º Ecuador, 2.

Maratón internacional.

MAR DEL PLATA, 18 (UPI). — Suder Guiscardo, nadador argentino, se impuso hoy, en la tercera Maratón internacional de Mar del Plata, empleando 15 horas, 56 minutos. La prueba, programada originariamente entre Miramra y ésta ciudad, sufrió un cambio en su recorrido en razón a la fuerte marejada. Se largó la Maratón desde el puerto de Mar del Plata y la llegada se efectuó frente a la playa en el Instituto Unzué, siendo su recorrido total de 37 kilómetros.

La clasificación de la prueba fué la siguiente:

1º Syder Guiscardo, argentino en 15h.56'.

2º Abou Heif, egipcio, en 15h. 56'.

3º Helge Jensen, dinamarqués, en 16h. 28'.

4º Alfredo Camarero, argentino, en 16h. 34'.

Para definir el ganador de la prueba, el Jurado mantuvo una larga deliberación en razón de que los dos primeros llegaron juntos, pero finalmente se otorgó el triunfo a Guiscardo por el toque.

Por amplio margen de puntos perdió Robinson

NUEVA YORK, 18 (UPI). — Denny Moyer conquistó una amplia victoria por puntos sobre el ex campeón mundial de peso welter y mediano "Sugar" Ray Robinson, en un combate a diez vueltas disputado anoche en el Madison Square Garden.

Robinson, que tiene 41 años, subió al ring cotizado favorito en razón de dos a uno, pues había vencido a Moyer por decisión dividida, pero al terminar el combate estaba agotado y se movía con vacilación tras el incesante ataque de su adversario

El referee Arthur Mercante dio a Moyer 7 rounds, 2 a Robinson y 1 empatado; el juez Leo Birnbaum falló 6 a 3 y éste mismo resultado votó el segundo juez, Tony Rossi.

Ante lo categórico del contraste, los periodistas preguntaron a Robinsin si se retiraría, pero el ex-campeón declaró: "No sé Tendré que hablar con mi consejero, George Gainford. Francamente, no lo sé".

NUEVA YORK, 18 (UPI). — Es posible que la tunda propinada anoche por el joven púgil mediano Denny Moyer al ex campeón de los welters y medianos, Sugar Ray Robinson, persuada a éste a retirarse definitivamente de los cuadriláteros.

"La semana entrante tendré que discutir la situación con mi médico y decidir si me retiro", expresó el otrora maravilloso boxeador. Tan fatigado estaba Robinson en el round final que no hizo más que retroceder, tambaleante, hasta la campana final. Moyer, de 22 años, contra 41 del ex campeón, no le dio tregua y se impuso ampliamente por puntos.

Fue la de anoche la décima derrota de Robinson en 161 combates profesionales. Para Moyer, fue el triunfo 31 en 37 peleas. Muy satisfecho ante el triunfo Moyer se apresuró a expresar: "Ahora quiero una pelea por el título, ya sea con Gene Fullmer, reconocido por la Asociación Nacional de Boxeo, o con Terry Downes, reconocido en Europa y algunos estados norteamericanos".

Robinson pesó para el combate 72.233 kilos, y su adversario, 72,1000.